



THE PROVINCE OF TRANSVAAL

# Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)



DIÉ PROVINSIE TRANSVAAL

# Offisiële Koerant

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

PRICE: S.A. 10c — OVERSEAS 15c

PRYS: S.A. 10c — OORSEE 15c

VOL. 213

PRETORIA,

14 APRIL,  
14 APRIL

1971

3506

No. 85 (Administrator's), 1971.

## PROCLAMATION

*by the Honourable the Administrator of the Province Transvaal.*

Whereas a written application in terms of the provisions of section 3 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act No. 84 of 1967) has been received from Norton Company (Pty.) Limited, for a certain restriction which is binding on Erf No. 1008 situated in the township of Vereeniging Extension No. 1, district Vereeniging Transvaal, to be removed;

And whereas it is provided by section 2 of the above-mentioned Act, that the Administrator of the Province may in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land;

And whereas the Administrator has given his approval for such amendment;

And whereas all the provisions of the above-mentioned Act have been complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. 3916/1970 pertaining to the said Erf No. 1008, Vereeniging Extension No. 1, township, by the removal of condition 3(a)(ii).

Given under my Hand at Pretoria this 23rd day of March One thousand Nine hundred and Seventy-one.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrator of the Province Transvaal.  
P.B. 4/14/2/1368/2

No. 86 (Administrator's), 1971.

## PROCLAMATION

*by the Honourable the Administrator of the Province Transvaal.*

Whereas a written application in terms of the provisions of section 3 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act No. 84 of 1967) has been received from Stephanus Johannes Paulus Kruger for a certain restriction which is binding on Holding No. 95 situated in Wonderboom Agricultural Holdings, district Pretoria, Transvaal, to be altered.

And whereas it is provided by section 2 of the above-mentioned Act, that the Administrator of the Province may in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land;

And whereas the Administrator has given his approval for such amendment;

And whereas the Minister of Community Development has given his approval for such amendment;

And whereas all the provisions of the above-mentioned Act have been complied with;

No. 85 (Administrateurs-), 1971.

## PROKLAMASIE

*deur Sy Edele die Administrateur van die Provinsie Transvaal.*

Nademaal 'n skriftelike aansoek ingevolge die bepalings van artikel 3 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet No. 84 van 1967) ontvang is van Norton Company (Pty.) Limited om 'n sekere beperking wat op Erf No. 1008 geleë in die dorp Vereeniging Uitbreiding No. 1, distrik Vereeniging, Transvaal, bindend is, op te hef;

En nademaal by artikel 2 van bogenoemde Wet bepaal word dat die Administrateur van die Provinsie in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Administrateur sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan al die bepalings van bogenoemde Wet voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdheid my verleen soos voormeld, uitoeven met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. 3916/1970 ten opsigte van genoemde Erf No. 1008 dorp Vereeniging Uitbreiding No. 1, deur die opheffing van voorwaarde 3(a)(ii).

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 23ste dag van Maart Eenduisend Negehonderd Een-en-Sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrateur van die Provinsie Transvaal.  
P.B. 4/14/2/1368/2

No. 86 (Administrateurs-), 1971.

## PROKLAMASIE

*deur Sy Edele die Administrateur van die Provinsie Transvaal.*

Nademaal 'n skriftelike aansoek ingevolge die bepalings van artikel 3 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet No. 84 van 1967) ontvang is van Stephanus Johannes Paulus Kruger om 'n sekere beperking wat op Hoewe No. 95 geleë in Wonderboom Landbouhoewes, distrik Pretoria, Transvaal, bindend is, te wysig;

En nademaal by artikel 2 van bogenoemde Wet bepaal word dat die Administrateur van die Provinsie in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Administrateur sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal die Minister van Gemeenskapsbou sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan al die bepalings van bogenoemde Wet voldoen is;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. 23507/1956 pertaining to said Holding 95 Wonderboom Agricultural Holdings by the alteration of condition B(a) by the addition of the following words after the figures "1919":

"or of such other uses and subject to such conditions as may be imposed by the Administrator after reference to the Townships Board".

Given under my Hand at Pretoria this 23rd day of March, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

G. S. J. BRINK,  
Administrator of the Province Transvaal.  
T.A.D. 8/2/442/2.  
P.B. 4-16-2-655-1

No. 87 (Administrator's), 1971.

## PROCLAMATION

*by the Honourable the Administrator of the Province Transvaal.*

Whereas a written application in terms of the provisions of section 3 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act No. 84 of 1967) has been received from Gordon Hugh Hosking and Alfred Gottfried Bruder for certain restrictions which are binding on Portion No. 4 of Erf No. 85 situated in the township of Industria West, district Johannesburg, Transvaal, to be removed;

And whereas it is provided by section 2 of the above-mentioned Act, that the Administrator of the Province may in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land;

And whereas the Administrator has given his approval for such amendment;

And whereas the Minister of Community Development has give his approval for such amendment;

And whereas all the provisions of the above-mentioned Act have been complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. F329/1960 pertaining to the said Portion No. 4 of Erf No. 85, Industria West township, by the removal of condition B(b).

Given under my Hand at Pretoria this 23rd day of March, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrator of the Province Transvaal.  
T.A.D. 8/2/56/2  
P.B. 4/14/2/645/1.

No. 88 (Administrator's), 1971.

## PROCLAMATION

*by the Honourable the Administrator of the Province Transvaal.*

Whereas a written application in terms of the provisions of section 3 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act No. 84 of 1967) has been received from Myra Ada Katz for a certain restriction which is binding on Erf

So is dit dat ek hierby die bevoegdheid my verleen soos vermeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. 23507/1956 ten opsigte van genoemde Hoewe 95, Wonderboom Landbouhoewes deur die wysiging van voorwaarde B(a) deur die byvoeging van die volgende woorde na die syfers „1919”:

„or for such other uses and subject to such conditions as may be imposed by the Administrator after reference to the Townships Board.”

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 23ste dag van Maart Eenduisend Negehonderd Een-en-Sewentig.

G. S. J. BRINK,  
Administrateur van die Provinsie Transvaal.  
T.A.D. 8/2/442/2  
P.B. 4-16-2-655-1.

No. 87 (Administrateurs-), 1971.

## PROKLAMASIE

*deur sy Edele die Administrateur van die Provinsie Transvaal.*

Nademaal 'n skriftelike aansoek ingevolge die bepalings van artikel 3 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet No. 84 van 1967) ontvang is van Gordon Hugh Hosking en Alfred Gottfried Bruder om sekere beperkings wat op Gedeelte No. 4 van Erf No. 85 geleë in die dorp Industria West, distrik Johannesburg, Transvaal, bindend is, op te hef;

En nademaal by artikel 2 van bogenoemde Wet bepaal word dat die Administrateur van die Provinsie in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Administrateur sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal die Minister van Gemeenskapsbou sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan al die bepalings van bogenoemde Wet voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdheid my verleen soos voormeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. F329/1960 ten opsigte van genoemde Gedeelte No. 4 van Erf No. 85, dorp Industria West deur die opheffing van voorwaarde B(b).

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 23ste dag van Maart Eenduisend Negehonderd-Een-en-Sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrateur van die Provinsie Transvaal.  
T.A.D. 8/2/56/2  
P.B. 4/14/2/645/1.

No. 88 (Administrateurs-), 1971.

## PROKLAMASIE

*deur Sy Edele die Administrateur van die Provinsie Transvaal.*

Nademaal 'n skriftelike aansoek ingevolge die bepalings van artikel 3 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet No. 84 van 1967) ontvang is van Myra Ada Katz om 'n sekere beperking wat op Erf No. 27 geleë in

No. 27 situated in the township of Sunningdale Ridge Extension No. 1 district Germiston, Transvaal, to be altered;

And whereas it is provided by section 2 of the above-mentioned Act, that the Administrator of the Province may in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land;

And whereas the Administrator has given his approval for such amendment;

And whereas all the provisions of the above-mentioned Act have been complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. F 15896/1969 pertaining to the said Erf No. 27, Sunningdale Ridge Extension No. 1 township, by the alteration of condition (m) to read as follows:

“Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 4.57 metres from the boundary thereof abutting on a street”.

Given under my Hand at Pretoria this 23rd day of March, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrator of the Province Transvaal.  
P.B. 4/14/2/2601/1

die dorp Sunningdale Ridge Uitbreiding No. 1, distrik Germiston, Transvaal, bindend is, te wysig;

En nademaal by artikel 2 van bogenoemde Wet bepaal word dat die Administrateur van die Provinsie in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Administrateur sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan al die bepalings van bogenoemde Wet voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdheid my verleen soos voormeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. F 15896/1969 ten opsigte van genoemde Erf No. 27 dorp Sunningdale Ridge Uitbreiding No. 1, deur die wysiging van voorwaarde (m) om soos volg te lui:

„Buildings, including outbuildings hereafter erected on the erf shall be located not less than 4.57 metres from the boundary thereof abutting on a street”.

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 23ste dag van Maart Eenduisend Negehonderd Een-en-Sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrateur van die Provinsie Transvaal.

P.B. 4/14/2/2601/1

No. 89 (Administrator's), 1971.

## PROCLAMATION

*by the Honourable the Administrator of the Province Transvaal.*

Whereas a written application in terms of the provisions of section 3 of the Removal of Restrictions Act, 1967 (Act No. 84 of 1967) has been received from Edly Rickard Symons for a certain restriction which is binding on Erven Nos. 523 and 525 situated in the township of Florida Lake, district Roodepoort, Transvaal, to be removed;

And whereas it is provided by section 2 of the above-mentioned Act, that the Administrator of the Province may in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land;

And whereas the Administrator has given his approval for such amendment;

And whereas all the provisions of the above-mentioned Act have complied with;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Certificate of Registered Title No. 11329/1970 pertaining to the said Erven Nos. 523 and 525 Florida Lake township, by the removal of condition 1.4(g).

Given under my Hand at Pretoria this 29th day of March, One thousand Nine hundred and Seventy-one.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrator of the Province Transvaal.

P.B. 4/14/2/1737

No. 89 (Administrateurs-), 1971.

## PROKLAMASIE

*deur Sy Edele die Administrateur van die Provinsie Transvaal.*

Nademaal 'n skriftelike aansoek ingevolge die bepalings van artikel 3 van die Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet No. 84 van 1967) ontvang is van Edly Rickard Symons om 'n sekere beperking wat op Erwe Nos. 523 en 525 geleë in die dorp Florida Lake, distrik Roodepoort, Transvaal, bindend is, op te hef;

En nademaal by artikel 2 van bogenoemde Wet bepaal word dat die Administrateur van die Provinsie in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Administrateur sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan al die bepalings van bogenoemde Wet voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdheid my verleen soos voormeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Sertifikaat van Geregistreerde Titel No. 11329/1970 ten opsigte van genoemde Erwe Nos. 523 en 525 dorp Florida Lake, deur die opheffing van voorwaarde 1.4(g).

Gegee onder my Hand te Pretoria op hede die 29ste dag van Maart Eenduisend Negehonderd Een-en-Sewentig.

S. G. J. VAN NIEKERK,  
Administrateur van die Provinsie Transvaal.

P.B. 4/14/2/1737

**ADMINISTRATOR'S NOTICES**

Administrator's Notice 430

7 April 1971

**CARLETONVILLE MUNICIPALITY: REDEFINITION OF MUNICIPAL BOUNDARIES.**

Notice is hereby given, in terms of section 10 of the Local Government Ordinance, 1939, that owing to the fact that a portion of the boundary of the Carletonville Municipality was defined by Proclamation (Administrator's) 96 of 1959 as being the Bank-Potchefstroom railway line, and the said railway line had to be diverted to an area of greater safety in the year 1965 on account of the danger of subsidence of the land, it has become necessary to redefine the boundary of the said Municipality as per the Schedule hereto, in which the said portion is defined substantially according to the boundary formed by the railway line before diversion save the cadastral boundaries are employed.

It shall be competent for all persons interested, within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to lodge an objection with the Administrator against any alteration of the boundary of the said Municipality as described in the Schedule hereto setting forth the grounds of objection.

P.B. 3/2/3/146

**SCHEDULE****CARLETONVILLE MUNICIPALITY: REDEFINITION OF MUNICIPAL BOUNDARIES.**

Beginning at the western most beacon of Welverdiend Agricultural Holdings (General Plan S.G. A. 8837/48); thence generally north-eastwards along the boundaries of the following so as to include them in this area: the said Welverdiend Agricultural Holdings, Portion 19 (Diagram S.G. A. 2128/18) of the farm Welverdiend 97-I.Q., and Welverdiend Township (General Plan S.G. A. 5148/39), to the north-eastern beacon of the last-named Township; thence south-eastwards along the north-eastern boundary of the said Welverdiend Township to the north-eastern beacon of Portion 32 (Diagram S.G. A. 1000/19), of the said farm Welverdiend 97-I.Q.; thence southwards along the eastern boundaries of the said Portion 32 and Portion 31 (Diagram S.G. A. 116/19) to the south-western beacon of Portion 80 (Diagram S.G. A. 351/54) of the said farm Welverdiend 97-I.Q.; thence generally northwards along the boundaries of the following portions of the said farm Welverdiend 97-I.Q., so as to exclude them from this area: the said Portion 80, Portion 79 (Diagram S.G. A. 350/54), Portion 78 (Diagram S.G. A. 349/54), Portion 77 (Diagram S.G. A. 348/54), Portion 96 (Diagram S.G. A. 4410/64) and Portion 51 (Diagram S.G. A. 1841/31) to the south-eastern beacon of the last-named Portion; thence north-eastwards along the north-western boundaries of the following portions of the said farm Welverdiend 97-I.Q.: Portion 43 (Diagram S.G. A. 176/22), Portion 28 (Diagram S.G. A. 13/19) to the north-eastern beacon of the last-named portion; thence north-eastwards in a straight line to the south-western beacon of Pottiesville Township (General Plan S.G. A. 3432/62); thence north-eastwards along the south-eastern boundary of the said Pottiesville Township to the south-eastern beacon thereof; thence north-eastwards in a straight line to the north-western beacon of

**ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS**

Administrateurskennisgewing 430

7 April 1971

**MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE: HEROMSKRYWING VAN MUNISIPALE GRENSE.**

Ingevolge artikel 10 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekend gemaak dat vanweë die feit dat 'n gedeelte van die grens van die Munisipaliteit Carletonville by Proklamasie (Administrateurs-) 96 van 1959 omskryf was as synde die Bank-Potchefstroom spoorlyn en genoemde spoorlyn vanweë die gevaar van insakking in die jaar 1965 na 'n veiliger gebied verlé moes word, dit nodig geword het om die grens van genoemde Munisipaliteit te heromskryf soos in die Bylae hierby, waarin genoemde gedeelte omskryf word wesentlik volgens die grenslyn gevorm deur die spoorlyn voor verlegging dog volgens kadastrale grense.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinsiale Koerant* by die Administrateur beswaar aan te teken teen enige verandering van die grens van genoemde Munisipaliteit soos in die Bylae hierby omskryf met vermelding van die gronde van beswaar.

P.B. 3/2/3/146

**BYLAE****MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE: HEROMSKRYWING VAN MUNISIPALE GRENSE.**

Begin by die mees westelike baken van Welverdiend Landbouhoewes (Algemene Plan L.G. A. 8837/48); daarvandaan algemeen noordooswaarts langs die grense van die volgende sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: die genoemde Welverdiend Landbouhoewes, Gedeelte 19 (Kaart L.G. A. 2128/18) van die plaas Welverdiend 97-I.Q. en Welverdiend Dorp (Algemene Plan L.G. A. 5148/39) tot by die noordoostelike baken van die laasgenoemde Dorp; daarvandaan suidooswaarts langs die noord-oostelike grens van die genoemde Welverdiend Dorp tot by die noordoostelike baken van Gedcelte 32 (Kaart L.G. A. 1000/19) van die genoemde plaas Welverdiend 97-I.Q.; daarvandaan suidwaarts langs die oostelike grense van die genoemde Gedeelte 32 en Gedeelte 31 (Kaart L.G. A. 116/19) tot by die suidwestelike baken van Gedeelte 80 (Kaart L.G. A. 351/54) van die genoemde plaas Welverdiend 97-I.Q.; daarvandaan algemeen noordwaarts langs die grense van die volgende gedeeltes van die genoemde plaas Welverdiend 97-I.Q., sodat hulle uit hierdie gebied uitgesluit word: die genoemde Gedeelte 80, Gedeelte 79 (Kaart L.G. A. 350/54), Gedeelte 78 (Kaart L.G. A. 349/54), Gedeelte 77 (Kaart L.G. A. 348/54), Gedeelte 96 (Kaart L.G. A. 4410/64) en Gedeelte 51 (Kaart L.G. A. 1841/31) tot by die suidoostelike baken van die laasgenoemde gedeelte; daarvandaan noordooswaarts langs die noordwestelike grense van die volgende gedeeltes van die genoemde plaas Welverdiend 97-I.Q.: Gedeelte 43 (Kaart L.G. A. 176/22), Gedeelte 28 (Kaart L.G. A. 13/19), tot by die noordoostelike baken van die laasgenoemde gedeelte; daarvandaan noordooswaarts in 'n reguitlyn tot by die suidwestelike baken van Pottiesville Dorp (Algemene Plan L.G. A. 3432/62); daarvandaan noordooswaarts langs die suidoostelike grens van die genoemde Pottiesville Dorp tot by die suidoostelike baken daarvan;

Portion 123 (Diagram S.G. A. 5049/63) of the farm Wonderfontein 103-I.Q.; thence north-eastwards along the north-western boundaries of the said Portion 123 and Portion 52 (Diagram S.G. A. 6209/46) of the said farm Wonderfontein 103-I.Q., to the point where the north-eastern boundary of the said Portion 52 is intersected by the prolongation southwards of the western boundary of Portion 59 (Diagram S.G. A. 2693/47) of the said farm Wonderfontein 103-I.Q., thence northwards along the western boundaries of the following Portions of the farm Wonderfontein 103-I.Q.: the said Portion 59, Portion 60 (Diagram S.G. A. 2694/47), Portion 61 (Diagram S.G. A. 2695/47), Portion 62 (Diagram S.G. A. 2696/47), Portion 63 (Diagram S.G. A. 2697/47), Portion 64 (Diagram S.G. A. 2698/47), Portion 65 (Diagram S.G. A. 2699/47), Portion 66 (Diagram S.G. A. 2700/47), Portion 67 (Diagram S.G. A. 2701/47), Portion 68 (Diagram S.G. A. 2702/47) and Portion 69 (Diagram S.G. A. 2703/47), to the north-western beacon of the last-named portion; thence generally eastwards along the boundaries of the following portions so as to include them in this area: the said Portion 69, Water's Edge Agricultural Holdings (General Plan S.G. A. 4351/50) and the following portions of the farm Wonderfontein 103-I.Q.: Portion 36 (Diagram S.G. A. 2307/31), Portion 32 (Diagram S.G. A. 2303/31), Portion 50 (Diagram S.G. A. 3678/40), Portion 47 (Diagram S.G. A. 2746/36), Portion 37 (Diagram S.G. A. 1179/32), Portion 44 (Diagram S.G. A. 1683/35) and Portion 113 (Diagram S.G. A. 2285/60) to the north-eastern beacon of the last-named portion; thence southwards along the eastern boundary of the said Portion 113 of the farm Wonderfontein 103-I.Q., to the south-eastern beacon thereof; thence southwards along the eastern boundary of Oberholzer Township (General Plan S.G. A. 3023/38) to the north-western beacon of Portion 45 (Diagram S.G. A. 3350/35) of the farm Wonderfontein 103-I.Q.; thence north-eastwards and south-eastwards along the north-western and north-eastern boundaries of the said Portion 45 to the north-western beacon of Portion 90 (Diagram S.G. A. 1919/51) of the farm Wonderfontein 103-I.Q.; thence generally north-eastwards along the boundaries of the following portions of the said farm Wonderfontein 103-I.Q., so as to include them in this area: the said Portion 90, Portion 91 (Diagram S.G. A. 1920/51) and Portion 53 (Diagram S.G. A. 6210/46) to the north-eastern beacon of the last-named Portion; thence north-eastwards in a straight line to the north-western beacon of Portion 55 (Diagram S.G. A. 3041/50) of the farm Rooipoort 109-I.Q.; thence north-eastwards along the north-western boundaries of the following portions of the farm Rooipoort 109-I.Q.: the said Portion 55 and Portion 9 (Diagram S.G. A. 5281/49) to the north-eastern beacon of the last-named portion; thence north-eastwards in a straight line to the north-western beacon of Portion 84 (Diagram S.G. A. 2091/55) of the said farm Rooipoort 109-I.Q.; thence north-eastwards along the north-western boundary of the said Portion 84 to the north-eastern beacon thereof; thence north-eastwards in a straight line to the north-western beacon of Portion 5 (Diagram S.G. A. 2858/13) of the said farm Rooipoort 109-I.Q.; thence north-eastwards along the north-western boundary of the said Portion 5 to the north-eastern beacon thereof; thence north-eastwards in a straight line to the south-western beacon of Portion 150 (Diagram S.G. A. 2421/52) of

daarvandaan noordwaarts in 'n reguitlyn tot by die noordwestelike baken van Gedeelte 123 (Kaart L.G. A. 5049/63) van die plaas Wonderfontein 103-I.Q.; daarvandaan noordooswaarts langs die noordwestelike grense van die genoemde Gedeelte 123 en Gedeelte 52 (Kaart L.G. A. 6209/46) van die genoemde plaas Wonderfontein 103-I.Q., tot by die punt waar die noordoostelike grens van die genoemde Gedeelte 52 gesny word deur die verlenging suidwaarts van die westelike grens van Gedeelte 59 (Kaart L.G. A. 2693/47) van die genoemde plaas Wonderfontein 103-I.Q.; daarvandaan noordwaarts langs die westelike grense van die volgende Gedeeltes van die plaas Wonderfontein 103-I.Q.: die genoemde Gedeelte 59, Gedeelte 60 (Kaart L.G. A. 2694/47), Gedeelte 61 (Kaart L.G. A. 2695/47), Gedeelte 62 (Kaart L.G. A. 2696/47), Gedeelte 63 (Kaart L.G. A. 2697/47), Gedeelte 64 (Kaart L.G. A. 2698/47), Gedeelte 65 (Kaart L.G. A. 2699/47), Gedeelte 66 (Kaart L.G. A. 2700/47), Gedeelte 67 (Kaart L.G. A. 2701/47), Gedeelte 68 (Kaart L.G. A. 2702/47) en Gedeelte 69 (Kaart L.G. A. 2703/47), tot by die noordwestelike baken van die laasgenoemde gedeelte; daarvandaan algemeen ooswaarts langs die grense van die volgende Gedeeltes sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: die genoemde Gedeelte 69, Water's Edge Landbouhewes (Algemene Plan L.G. A. 4351/50) en die volgende gedeeltes van die plaas Wonderfontein 103-I.Q.: Gedeelte 36 (Kaart L.G. A. 2307/31), Gedeelte 32 (Kaart L.G. A. 2303/31), Gedeelte 50 (Kaart L.G. A. 3678/40), Gedeelte 47 (Kaart L.G. A. 2746/36), Gedeelte 37 (Kaart L.G. A. 1179/32) Gedeelte 44 (Kaart L.G. A. 1683/35) en Gedeelte 113 (Kaart L.G. A. 2285/60) tot by die noordoostelike baken van die laasgenoemde Gedeelte; daarvandaan suidwaarts langs die oostelike grens van die genoemde Gedeelte 113 van die plaas Wonderfontein 103-I.Q., tot by die suidoostelike baken daarvan; daarvandaan suidwaarts langs die oostelike grens van Oberholzer Dorp (Algemene Plan L.G. A. 3023/38) tot by die noordwestelike baken van Gedeelte 45 (Kaart L.G. A. 3350/35) van die plaas Wonderfontein 103-I.Q.; daarvandaan noordooswaarts en suidooswaarts langs die noordwestelike en noordoostelike grense van die genoemde Gedeelte 45 tot by die noordwestelike baken van Gedeelte 90 (Kaart L.G. A. 1919/51) van die plaas Wonderfontein 103-I.Q.; daarvandaan algemeen noordooswaarts langs die grense van die volgende gedeeltes van genoemde plaas Wonderfontein 103-I.Q., sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: die genoemde Gedeelte 90, Gedeelte 91 (Kaart L.G. A. 1920/51) en Gedeelte 53 (Kaart L.G. A. 6210/46) tot by die noordoostelike baken van die laasgenoemde gedeelte; daarvandaan noordooswaarts in 'n reguitlyn tot by die noordwestelike baken van Gedeelte 55 (Kaart L.G. A. 3041/50) van die plaas Rooipoort 109-I.Q.; daarvandaan noordooswaarts langs die noordwestelike grense van die volgende gedeeltes van die plaas Rooipoort 109-I.Q.: die genoemde Gedeelte 55 en Gedeelte 9 (Kaart L.G. A. 5281/49) tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde gedeelte; daarvandaan noordooswaarts in 'n reguitlyn tot by die noordwestelike baken van Gedeelte 84 (Kaart L.G. A. 2091/55) van die genoemde plaas Rooipoort 109-I.Q.; daarvandaan noordooswaarts langs die noordwestelike grens van die genoemde Gedeelte 84 tot by die noordoostelike baken daarvan; daarvandaan noord-ooswaarts in 'n reguitlyn tot by die noordwestelike baken van Gedeelte 5 (Kaart L.G. A. 2858/13) van die genoemde plaas Rooipoort 109-I.Q.; daarvandaan noordooswaarts langs die noordwestelike grens van die genoemde Gedeelte 5 tot by die noordoostelike baken daarvan; daarvandaan noordooswaarts in 'n reguitlyn tot by die suidwestelike baken van Gedeelte 150 (Kaart L.G. A.

Administrator's Notice 462

14 April, 1971

**OPENING: PUBLIC PROVINCIAL ROAD P91-1 WITHIN THE MUNICIPAL AREA OF JOHANNESBURG.**

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, in terms of section 5(2) of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance 22 of 1957), that a public provincial road, which shall be an extension of Provincial Road P91-1, within the Municipal Area of Johannesburg, shall exist as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 021-23/25/35  
D.P. 021-025-23/21/P91-1

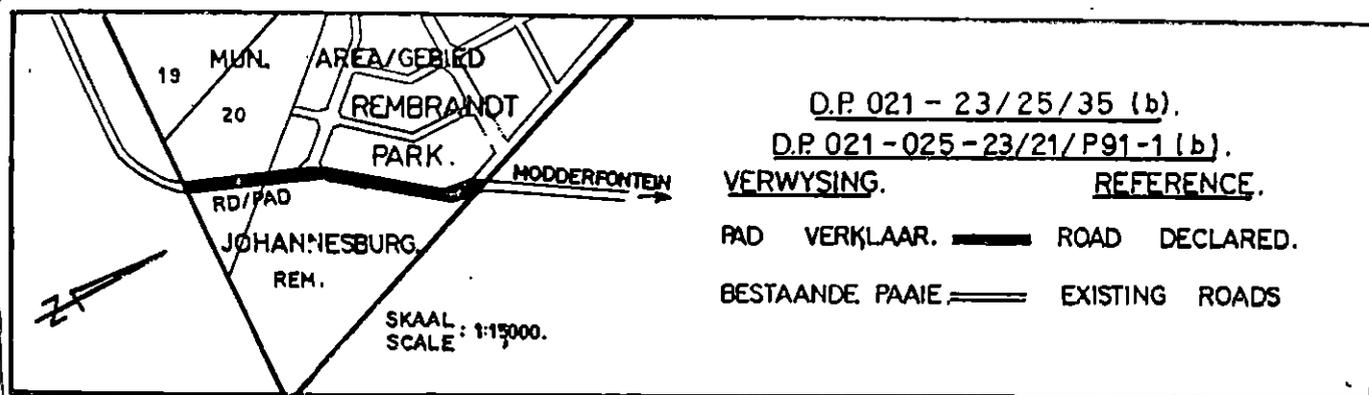
Administrateurskennisgewing 462

14 April 1971

**OPENING: OPENBARE PROVINSIALE PAD P91-1 BINNE DIE MUNISIPALE GEBIED VAN JOHANNESBURG.**

Dit word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die Administrateur, ingevolge artikel 5(2) van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie 22 van 1957), goedgekeur het dat 'n openbare provinsiale pad, wat 'n verlenging sal wees van Provinsiale Pad P91-1, binne die Munisipale Gebied van Johannesburg, sal bestaan soos op die bygaande sketsplan aangetoon.

D.P. 021-23/25/35  
D.P. 021-025-23/21/P91-1



D.P. 021 - 23 / 25 / 35 (b).

D.P. 021 - 025 - 23 / 21 / P91 - 1 (b).

VERWYSING.

REFERENCE.

PAD VERKLAAR. ——— ROAD DECLARED.

BESTAANDE PAAIE. = = = EXISTING ROADS

Administrator's Notice 463

14 April, 1971

**APOINTMENT OF MEMBER: ROAD BOARD OF GERMISTON.**

It is hereby notified for general information that the Administrator is pleased, under the provisions of section 15 (1) and (2) of the Road Ordinance 1957, (Ordinance 22 of 1957), to approve the appointment of Mr. P. de Wet as member of the Road Board of Germiston to fill the vacancy caused by the resignation of Mr. J. F. Breytenbach.

D.P. 021-022G-25/3

Administrateurskennisgewing 463

14 April 1971

**BENOEMING VAN 'N PADRAADSLID: PADRAAD VAN GERMISTON.**

Dit word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat dit die Administrateur behaag om ooreenkomstig artikel 15 (1) en (2) van die Padordonnansie 1957, (Ordonnansie 22 van 1957), goedkeuring te heg aan die benoeming van mnr. P. de Wet tot lid van die Padraad van Germiston om die vakature aan te vul wat ontstaan het as gevolg van die bedanking van mnr. J. F. Breytenbach.

D.P. 021-022G-25/3

Administrator's Notice 464

14 April, 1971

**WIDENING OR RESERVE OF THROUGHWAY T.1-21 (NEW) (JOHANNESBURG EASTERN BY-PASS): DISTRICT OF GERMISTON.**

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, in terms of section 3 of the Roads Ordinance No. 22 of 1957, that the reserve width of throughway T.1-21 (New) (Johannesburg Eastern By-pass) shall be widened as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P.H. 022J-23/20/T1-21 (N) Vol. III.

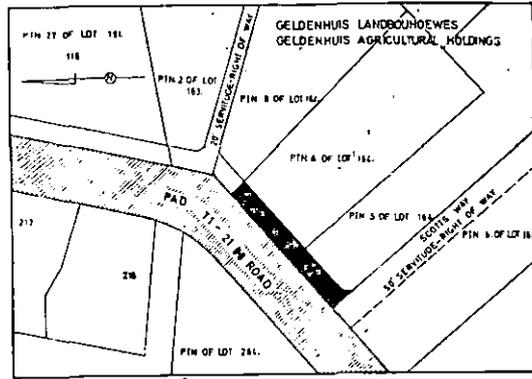
Administrateurskennisgewing 464

14 April 1971

**VERBREDING VAN RESERWE VAN DEURPAD T1-21 (NUUT) (JOHANNESBURG OOSTELIKE VERBYPAD): DISTRIK GERMISTON.**

Dit word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die Administrateur, kragtens die bepaling van artikel 3 van Padordonnansie No. 22 van 1957, goedgekeur het dat die reserwe van deurpad T.1-21 (Nuut) (Johannesburg Oostelike Verbypad), verbreed word soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P.H. 022J-23/20/T1-21 (N) Vol. III.



LÊER No. DPH: 022J-23/20/71-21 (N) VOL. II.  
FILE No.  
PLAN No. TNRS. 32/185/B.

35 K.M. WYD. PAD VERKLAAR  
BESTAANDE PAD

35 CM. WIDE ROAD DECLARED  
EXISTING ROAD

Administrators' Notice 465 14 April, 1971

**TRANSVAAL PROVINCIAL LIBRARY SERVICE: REGULATIONS**

The Administrator, in terms of section 20 of the Transvaal Provincial Library Service Ordinance, 1951 (Ordinance 16 of 1951), hereby amends regulation 10 of the Regulations relating to the Transvaal Provincial Library Service, promulgated under Administrator's Notice 55 of 18 January 1956, and as amended from time to time by the substitution for subregulation (2) of the following subregulation:—

“(2) Subject to the conditions contained in sub-regulations (3) to (9) inclusive, the organiser may lend books to a public library controlled by a local authority which is not a City Council.”

Administrator's Notice 466 14 April 1971

**ESTABLISHMENT OF A POUND ON THE FARM PRETORIUSMYN, DISTRICT OF POTGIETERSRUS.**

Under the provisions of the Pounds Ordinance, No. 7 of 1913, the Administrator has approved:—

(1) In terms of section 3 the establishment of a pound on the farm Pretoriusmyn, district of Potgietersrus, with brand 

(2) In terms of section 6, the appointment of Mr. J. C. R. Pretorius as poundmaster of the pound established in terms of paragraph 1 above.

The poundmaster's address is Pretoriusmyn, P.O. Box 23, Baltimore.

T.W. 5-6-2-115

Administrator's Notice 467 14 April, 1971

**DECLARATION OF APPROVED TOWNSHIP IN TERMS OF SECTION 69 OF THE TOWN-PLANNING AND TOWNSHIPS ORDINANCE, 1965.**

In terms of section 69 of the Town-planning and Townships Ordinance 1965 (Ordinance 25 of 1965), the

Administrateurskennisgewing 465 14 April 1971

**TRANSVAALSE PROVINSIALE BIBLIOTEEKDIENS: REGULASIES.**

Die Administrateur, ingevolge artikel 20 van die Ordonnansie op die Transvaalse Provinsiale Biblioteekdiens, 1951 (Ordonnansie 16 van 1951) wysig hierby regulasie 10 van die Regulasies insake die Transvaalse Provinsiale Biblioteekdiens, afgekondig by Administrateurskennisgewing 55 van 18 Januarie 1956, en soos van tyd tot tyd gewysig deur subregulasie (2) deur die volgende subregulasie te vervang:—

“(2) Onderworpe aan die voorwaardes in sub-regulasies (3) tot en met (9) vervat, kan die organisator boeke uitleen aan 'n openbare biblioteek onder die beheer van 'n plaaslike bestuur wat nie 'n Grootstadsraad is nie.”

Administrateurskennisgewing 466 14 April 1971

**STIGTING VAN SKUT OP DIE PLAAS PRETORIUSMYN, DISTRIK POTGIETERSRUS.**

Ingevolge die bepalings van die „Schütten Ordonnansie”, No. 7 van 1913, het die Administrateur goedgekeur:—

(1) Kragtens artikel 3, die oprigting van 'n skut op die plaas Pretoriusmyn, distrik Potgietersrus, met brandmerk 

(2) Kragtens artikel 6, die benoeming van mnr. J. C. R. Pretorius tot skutmeester van die skut opgerig ingevolge paragraaf 1 hierbo.

Die skutmeester se adres is Pretoriusmyn, Posbus 23, Baltimore.

T.W. 5-6-2-115

Administrateurskennisgewing 467 14 April 1971

**VERKLARING VAN GOEDGEKEURDE DORP INGEVOLGE ARTIKEL 69 VAN DIE ORDONNANSIE OP DORPSBEPLANNING EN DORPE, 1965.**

Ingevolge artikel 69 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965 (Ordonnansie 25 van 1965),

(c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of the construction, maintenance or removal of such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

2. *Erven Subject to Special Conditions.*

- (a) *Erven Nos. 430 and 450.*  
The erf is subject to a servitude for municipal purposes in favour of the local authority as shown on the general plan.
- (b) *Erven Nos. 362, 394, 469, 470, 549, 564, 586 and 587.*  
The erf is subject to a servitude for transformer purposes in favour of the local authority as shown on the general plan.

3. *State and Municipal Erven.*

Should any erf referred to in Clause A5 or any erf acquired as contemplated in Clause B1(ii) and (iii) hereof be registered in the name of any person other than the State or the local authority, such erf shall thereupon be subject to such conditions as may be permitted by the Administrator.

Administrator's Notice 468 14 April, 1971

DECLARATION OF A SUBSIDY ROAD WITHIN THE MUNICIPAL AREA OF JOHANNESBURG.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved in terms of section 40(a) of the Road Ordinance 1957 (Ordinance 22 of 1957) that the section of road within the Municipal Area of Johannesburg, as indicated on the sketch plan subjoined hereto, shall exist as a subsidy road.

D.P. 021-23/25/35 Vol. 2

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke wat hy volgens goedge-dunke noodsaaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde serwituut grens; en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud of verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

2. *Erwe Onderworpe aan Spesiale Voorwaardes.*

- (a) *Erwe Nos. 430 en 450.*  
Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir munisipale doeleindes ten gunste van die plaaslike bestuur soos aangewys op die algemene plan.
- (b) *Erwe Nos. 362, 394, 469, 470, 549, 564, 586 en 587.*  
Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir transformatordeleindes ten gunste van die plaaslike bestuur soos aangewys op die algemene plan.

3. *Staats- en Munisipale Erwe.*

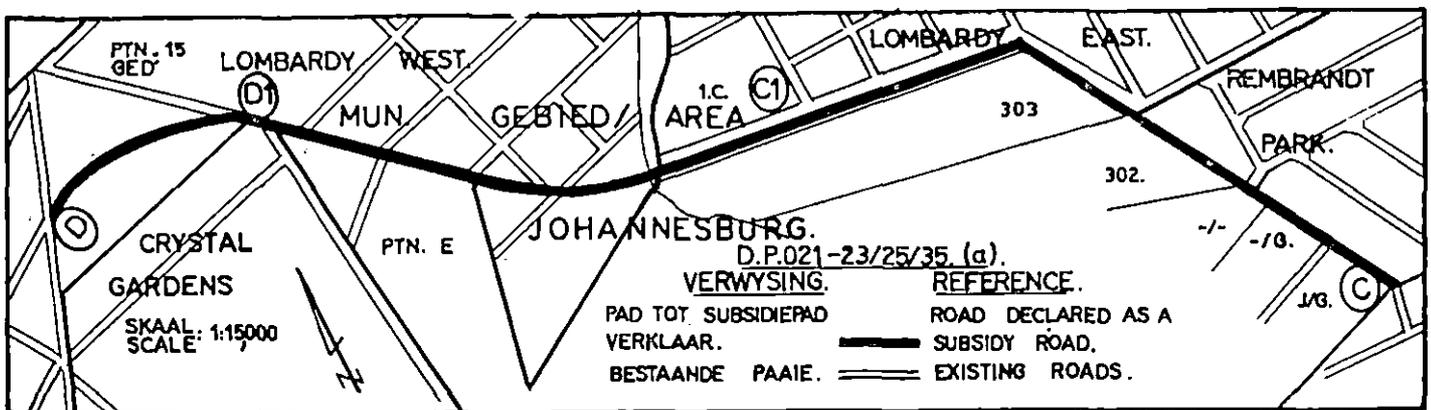
As enige erf genoem in klousule A5 of enige erf wat verkry word soos beoog in klousule B1(ii) en (iii) hiervan, geregistreer word in die naam van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Administrateur mag toelaat.

Administrateurskennisgewing 468 14 April 1971

VERKLARING VAN 'N SUBSIDIEPAD BINNE DIE MÜNISIPALE GEBIED VAN JOHANNESBURG.

Dit word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die Administrateur goedgekeur het, ingevolge die bepalings van artikel 40(a) van die Padordonnansie 1957, (Ordonnansie 22 van 1957), dat die gedeelte van pad binne die Munisipale Gebied van Johannesburg, soos op die bygaande sketsplan aangetoon, as 'n subsidiepad sal bestaan.

D.P. 021-23/25/35 Vol. 2



Administrator's Notice 469

14 April, 1971

AMENDMENT OF THE REGULATIONS PRESCRIBING THE CONDITIONS OF APPOINTMENT AND SERVICE OF INSPECTORS OF EDUCATION APPOINTED IN TERMS OF SECTION 5 OF THE EDUCATION ORDINANCE, 1953 WHO ARE NOT MEMBERS OF THE PUBLIC SERVICE OF THE REPUBLIC AND TO TEACHERS REFERRED TO IN CHAPTER V OF THE EDUCATION ORDINANCE, 1953.

The Administrator, in terms of section 121 of the Education Ordinance, 1953 (Ordinance 29 of 1953), hereby amends the regulations prescribing the conditions of appointment and service of inspectors of education, appointed in terms of section 5 of the said Ordinance, who are not members of the Public Service of the Republic and of teachers referred to in chapter V of the said Ordinance, published under Administrator's Notice 1053 of the 23rd December, 1953, as set out in the Schedule hereto, with effect from 1st January, 1971.

SCHEDULE.

Regulation 10 is hereby amended —

(a) by the substitution in subregulation (1)(ii)(f) for the expressions —  
“(iii) Senior assistant (high school) R3,360 x R180—R4,800 R3,000 x R180—R4,440 x R300—R5,100  
(iv) Senior assistant (primary school) R2,640 x R180—R4,620 R2,460 x R180—R4,080”

of the following expressions:  
“(iii) Assistant college librarian..... As for assistant teacher (Standard / progression salary scale)  
(iv) Senior college librarian..... As for deputy-principal (primary school)

(v) Senior assistant (high school) R3,360 x R180—R4,800 R3,000 x R180—R4,440 x R300—R5,100  
(vi) Senior assistant (primary school) R2,640 x R180—R4,620 R2,460 x R180—R4,080”

(b) by the substitution in subregulation (1)(ii)(h) for the expression —  
“Relieving staff:—  
All posts on the relieving staff..... Subject to the provisions of the Ordinance, as for assistant teacher (standard salary scale)”

of the following expressions:  
“Education library service:—  
Head..... As for inspector of education.  
Assistant head..... As for principal, high school, Grade III.  
School library adviser..... As for principal, high school, Grade III.  
Principal librarian..... As for deputy-principal (high school).  
Senior librarian..... As for deputy-principal (primary school).  
Assistant librarian..... As for assistant teacher (Standard / progression salary scale).”

Head..... As for inspector of education.  
Assistant head..... As for principal, high school, Grade III.  
School library adviser..... As for principal, high school, Grade III.  
Principal librarian..... As for deputy-principal (high school).  
Senior librarian..... As for deputy-principal (primary school).  
Assistant librarian..... As for assistant teacher (Standard / progression salary scale).”

Head..... As for inspector of education.  
Assistant head..... As for principal, high school, Grade III.  
School library adviser..... As for principal, high school, Grade III.  
Principal librarian..... As for deputy-principal (high school).  
Senior librarian..... As for deputy-principal (primary school).  
Assistant librarian..... As for assistant teacher (Standard / progression salary scale).”

Administrateurskennisgewing 469

14 April 1971

WYSIGING VAN DIE AANSTELLINGS- EN DIENSVOORWAARDEREGULASIES VIR INSPEKTEURS VAN ONDERWYS AANGESTEL INGEVOLGE ARTIKEL 5 VAN DIE ONDERWYSORDONNANSIE, 1953, WAT NIE LEDE VAN DIE STAATSDIENS VAN DIE REPUBLIEK IS NIE EN VIR ONDERWYSERS GENOEM IN HOOFSTUK V VAN DIE ONDERWYSORDONNANSIE, 1953.

Ingevolge artikel 121 van die Onderwysordonnansie, 1953, (Ordonnansie 29 van 1953) wysig die Administrateur hierby met ingang 1 Januarie 1971 die aanstellings- en diensvoorwaarderegulasies vir inspekteurs van onderwys aangestel ingevolge artikel 5 van gemelde Ordonnansie, wat nie lede van die Staatsdiens van die Republiek is nie en vir onderwysers genoem in hoofstuk V van gemelde Ordonnansie afgekondig by Administrateurskennisgewing 1053 van 23 Desember 1953, soos in die Bylae hierby uitcengesit.

BYLAE.

Regulasie 10 word hierby gewysig —

(a) deur in subregulasie (1)(ii)(f) die uitdrukkings —

“(iii) Senior assistent (hoërskool) R3,360 x R180—R4,800 R3,000 x R180—R4,440 x R300—R5,100  
(iv) Senior assistent (laerskool) R2,640 x R180—R4,620 R2,460 x R180—R4,080”

deur die volgende uitdrukkings te vervang:

“(iii) Assistent-kollegebibliotekaris Soos vir assistent-onderwyser (Standaard-/vorderingsalarisskaal)  
(iv) Senior kollegebibliotekaris Soos vir adjunk-hoof (laerskool)

(v) Senior assistent (hoërskool) R3,360 x R180—R4,800 R3,000 x R180—R4,440 x R300—R5,100  
(vi) Senior assistent (laerskool) R2,640 x R180—R4,620 R2,460 x R180—R4,080”

(b) deur in subregulasie (1)(ii)(h) die uitdrukking —

„Aflospersoneel:—

Alle poste by die aflospersoneel ... Behoudens die bepalinge van die Ordonnansie, soos vir assistent - onderwyser (Standaard-salarisskaal)”

deur die volgende uitdrukkings te vervang:

„Onderwysbiblioteekdiens:—  
Hoof..... Soos vir inspekteur van onderwys.  
Assistent-hoof..... Soos vir hoof, hoërskool, graad III.  
Skoolbiblioteek —  
Adviseur..... Soos vir hoof, hoërskool, graad III.  
Eerste Bibliotekaris..... Soos vir adjunk-hoof (hoërskool).  
Senior Bibliotekaris..... Soos vir adjunk-hoof (laerskool).  
Assistent-bibliotekaris..... Soos vir assistent-onderwyser. (Standaard- / vordering-salarisskaal).”

## Relieving staff:—

All posts on the relieving staff..... Subject to the provisions of the Ordinance, as for assistant teacher (standard salary scale); and

- (b) by the insertion after subregulation (3) of the following subregulation:

“(4) A teacher who on the first day of January, 1971, is occupying a post in a permanent capacity as assistant college librarian or senior college librarian or a post in a permanent capacity in the education library service and who does not possess the qualifications for such post, as required in terms of regulation 8, shall, notwithstanding anything to the contrary contained in these regulations, be paid a salary in accordance with the salary scale attached to such post as if he in fact possessed such qualifications.”

Administrator's Notice 470

14 April, 1971

AMENDMENT OF THE REGULATIONS PRESCRIBING THE CONDITIONS OF APPOINTMENT AND SERVICE OF THE SCHOOL BOARD STAFF AND PERSONS, EXCLUDING INSPECTORS OF EDUCATION APPOINTED IN TERMS OF SECTION 5 OF THE EDUCATION ORDINANCE, 1953 WHO ARE NOT MEMBERS OF THE PUBLIC SERVICE OF THE REPUBLIC.

The Administrator, in terms of section 121 of the Education Ordinance, 1953 (Ordinance 29 of 1953), hereby amends the regulations prescribing the conditions of appointment and service of the school board staff and persons, excluding inspectors of education, appointed in terms of section 5 of the said Ordinance, who are not members of the Public Service of the Republic, published under Administrator's Notice 1054 of the 23rd December, 1953, and as amended from time to time, as set out in the Schedule hereto, with effect from 1st January, 1971.

## SCHEDULE.

1. Regulation 1 is hereby amended —
  - (a) by the deletion in the definition of “Officer” of the words “Professional Division”; and
  - (b) by the substitution for the definition of “incremental period” of the following definition:
 

“incremental period” means a period of twelve months or such other period, approved by the Director, which shall elapse in respect of any officer or employee before his salary may be increased in accordance with the salary scale applicable to him.”
2. Regulation 3(1) is hereby amended by the deletion of paragraph (a), paragraphs (b), (c), (d) and (e) becoming paragraphs (a), (b), (c) and (d) respectively.
3. Regulation 8(1) is hereby amended by the deletion of the words “Professional Division” in item (vi) of the”.
4. Regulation 11 is hereby amended by the substitution for subregulation (1) of the following subregulation:
 

“(1) The salary of an officer or employee shall be increased by one salary increment within the limits of the salary scale applicable to him after completion of each incremental period and with effect from the first day of such officer's or employee's incremental month.”
5. Regulation 32 is hereby amended —
  - (a) by the deletion of subregulation (1), subregulations (2) (3), (4) and (5) becoming subregulations (1), (2), (3) and (4) respectively; and

## Aflospersoneel:—

Alle poste by die aflospersoneel..... Behoudens die bepalinge van die Ordonnansie, soos vir assistent - onderwyser (standaardsalarisskaal).”; en

- (c) deur na subregulasie (3) die volgende subregulasie in te voeg:

“(4) 'n Onderwyser wat op die eerste dag van Januarie 1971, 'n pos in 'n permanente hoedanigheid as assistent-kollegebibliotekaris of senior kollegebibliotekaris of 'n pos in 'n permanente hoedanigheid in die onderwysbiblioteekdiens beklee en wat nie in besit is van die kwalifikasies wat vir sodanige pos kragtens regulasie 8 vereis word nie, word, ondanks andersluidende bepalinge in hierdie regulasies vervat, 'n salaris betaal ooreenkomstig die salarisskaal wat op sodanige pos van toepassing is asof hy werklik in besit van sodanige kwalifikasies was.”

Administrateurskennisgewing 470

14 April 1971

WYSIGING VAN DIE AANSTELLINGS- EN DIENSVOORWAARDEREGULASIES VIR DIE SKOOLRAADPERSONEEL EN VIR PERSONE, UITGENOME INSPEKTEURS VAN ONDERWYS AANGESTEL INGEVOLGE ARTIKEL 5 VAN DIE ONDERWYS-ORDONNANSIE, 1953, WAT NIE LEDE VAN DIE STAATSDIENS VAN DIE REPUBLIEK IS NIE.

Ingevolge artikel 121 van die Onderwysordonnansie, 1953 (Ordonnansie 29 van 1953) wysig die Administrateur hierby met ingang 1 Januarie 1971 die aanstellings- en diensvoorwaarderegulasies vir die skoolraadpersoneel en vir persone, uitgenome inspekteurs van onderwys aangestel ingevolge artikel 5 van gemelde ordonnansie, wat nie lede van die Staatsdiens van die Republiek is nie, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1054 van 23 Desember 1953, soos in die Bylae hierby uiteengesit.

## BYLAE.

1. Regulasie 1 word hierby gewysig —
  - (a) deur in die woordomskrywing van „Amptenaar” die woorde „Professionele Afdeling”, te skrap; en
  - (b) deur die woordomskrywing van „salarisverhogingstydperk” deur die volgende woordomskrywing te vervang:
 

„salarisverhogingstydperk”, 'n tydperk van twaalf maande of sodanige ander tydperk, deur die Direkteur goedgekeur, wat ten opsigte van enige amptenaar of werknemer moet verstryk voordat sy salaris volgens die salarisskaal wat op hom van toepassing is, verhoog kan word.”
2. Regulasie 3(1) word hierby gewysig deur paragraaf (a) te skrap terwyl paragrafe (b), (c), (d) en (e) onderskeidelik paragrafe (a), (b), (c) en (d) word.
3. Regulasie 8(1) word hierby gewysig deur die woorde „Professionele Afdeling, in item (vi) van die” te skrap.
4. Regulasie 11 word hierby gewysig deur subregulasie (1) deur die volgende subregulasie te vervang:
 

“(1) Die salaris van 'n amptenaar of werknemer word, binne die perke van die salarisskaal wat op hom van toepassing is, met een salariskerf verhoog na voltooiing van elke salarisverhogingstydperk en wel met ingang van die eerste dag van sodanige amptenaar, of werknemer se verhogingsmaand.”
5. Regulasie 32 word hierby gewysig —
  - (a) deur subregulasie (1) te skrap, terwyl subregulasies (2), (3) (4) en (5), onderskeidelik subregulasie (1), (2), (3) en (4) word.

(b) by the deletion of the words "excluding an officer in the Professional Division", wherever these words occur.

6. Regulation 35 is hereby amended —

(a) by the deletion in subregulation (1) of the words "and an officer employed in a temporary capacity in the Professional Division"; and

(b) by the deletion in subregulation (2) of the words "or in the Professional Division" and in paragraph (a) of that sub-regulation of the words "excluding an officer in the Professional Division".

Administrator's Notice 471 14 April, 1971

**BOKSBURG MUNICIPALITY: AMENDMENT TO BY-LAWS AND REGULATIONS RELATING TO LICENCES AND BUSINESS CONTROL.**

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

The By-laws and Regulations relating to Licences and Business Control of the Boksburg Municipality, published under Administrator's Notice 1036, dated 23 December 1953, as amended, are hereby further amended as follows:—

1. By the substitution in Schedule 1 —

(a) for item 13 of the following:—

"13. Hoardings and signs.	<i>Licence Fees</i>	
	<i>Half-yearly.</i>	<i>Yearly.</i>
	R	R
(1) For each separate advertising sign	2.50	4.00
(2) For each separate hoarding not exceeding 30 metres in length. ....	2.50	4.00
(3) For each additional 15 metres or part thereof ... ..	0.60	1.00
(4) Each and every signboard or advertisement:—		

	<i>Per week.</i>	<i>Per month.</i>
	R	R

(a) Not exceeding 1 square metre in area ... ..	5.00	12.00
(b) Not exceeding 1½ square metres in area ... ..	8.00	20.00
(c) Not exceeding 2 square metres in area ... ..	10.00	25.00

(b) for subitem (1) of item 22 of the following:—

"(i) Public Hall.

	<i>Licence Fees</i>	
	<i>Half-yearly</i>	<i>Yearly.</i>
	R	R
(1) Less than 232 square metre floor space ... ..	4.00	6.00
(2) 232 to 325 inclusive square metre floor space ... ..	8.00	14.00
(3) More than 325 square metre floor space ... ..	24.00	40.00"

(b) deur die woorde „uitgesonderd 'n amptenaar in die Professionele-afdeling", waar daardie woorde ookal voorkom, te skrap.

6. Regulasie 35 word hierby gewysig —

(a) deur in subregulasie (1) die woorde „en 'n amptenaar aangestel in die Professionele Afdeling in 'n tydelike hoedanigheid" te skrap; en

(b) deur in subregulasie (2) die woorde „of in die Professionele Afdeling" en in paragraaf (a) van daardie subregulasie die woorde „uitgesonderd 'n amptenaar in die Professionele Afdeling," te skrap.

Administrateurskennisgewing 471 14 April 1971

**MUNISIPALITEIT BOKSBURG: WYSIGING VAN VERORDENINGE EN REGULASIES BETREFFENDE LISENSIES EN BEHEER OOR BESIGHEDE.**

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goedgekeur is.

Die Verordeninge en Regulasies betreffende Lisensies en Beheer oor Besighede van die Munisipaliteit Boksburg, afgekondig by Administrateurskennisgewing 1036 van 23 Desember 1953, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:—

1. Deur in Bylae 1 —

(a) item 13 deur die volgende te vervang:—

„13. Skuttings en tekens.	<i>Lisenstegeeld</i>	
	<i>Half-jaar-lik</i>	<i>Jaar-lik</i>
	R	R
(1) Iedere afsonderlike advertensie-teken ... ..	2.50	4.00
(2) Iedere afsonderlike skutting wat hoogstens 30 meter lank is ... ..	2.50	4.00
(3) Elke bykomende 15 meter of gedeelte daarvan ... ..	0.60	1.00
(4) Elke afsonderlike uithangbord of advertensie:—		

	<i>Per week</i>	<i>Per maand</i>
	R	R

(a) Hoogstens 1 vierkante meter in oppervlakte ... ..	5.00	12.00
(b) Hoogstens 1½ vierkante meter in oppervlakte ... ..	8.00	20.00
(c) Hoogstens 2 vierkante meter in oppervlakte ... ..	10.00	25.00

(b) Subitem (i) van item 22 deur die volgende te vervang:—

„(i) Openbare saal.

	<i>Lisensiegeeld</i>	
	<i>Half-jaar-lik</i>	<i>Jaar-lik</i>
	R	R
(1) Met 'n vloerruimte van minder as 232 vierkante meter ... ..	4.00	6.00
(2) Met 'n vloerruimte van 232 tot en met 325 vierkante meter ... ..	8.00	14.00
(3) Met 'n vloerruimte van meer as 325 vierkante meter ... ..	24.00	40.00"

2. By the substitution for Schedule 5 of the following:—

“SCHEDULE 5.

*Tariff of Charges for Motor Cabs.*

1. For any number of passengers up to four:—
  - (1) For the first 400 metre or part thereof: 30c.
  - (2) For each subsequent 400 metre or part thereof: 5c.
  - (3) For every five minutes of waiting time: 5c. (Children of three years of age and younger, in charge of an adult: Free of charge.)
2. Extra payments.
  - (1) For each additional passenger in excess of four, for the entire journey: 10c.
  - (2) Luggage.
    - (a) For the first 25 kilograms or part thereof: Free of charge.
    - (b) For every additional 25 kilograms or part thereof: 5c.
  - (3) Calling charge from Boksburg Station or Boksburg East Station:—  
For travelling to a call per 1.5 kilometres or part thereof: 10c.
3. A driver may refuse to carry more than 80 kilograms weight of luggage in all, or any article likely to damage or hinder the progress of his vehicle.
4. All first-class motor cabs shall be fitted with taximeters, which shall register the fare in accordance with this tariff.
5. The fitting of taximeters to second-class motor cabs shall not be compulsory but in the event of any such second-class vehicle not being provided with a taxi-meter, the distance shall in all cases be measured along the shortest route.”

3. By the substitution for Schedule 9 to Chapter XI of with the following:—

“SCHEDULE 9.

*Tariff of fees payable for Certificates of Registration and Transfers in terms of Sections 307, 313, 314(2), 383 and 404.*

Description of Premises:	Half-Yearly	
	Yearly R	Yearly R
1. Bulk Depot ... ..	10.00	20.00
2. Dry-Cleaning Room ... ..	5.00	10.00
3. Spraying Room ... ..	1.00	2.00
4. Certificate of Registration issued in respect of premises other than those mentioned in items 1 and 2:—		
(1) Up to and including 2500 litres storage capacity ... ..	1.00	2.00
(2) Over 2500 litres up to and including 5000 litres storage capacity.	1.50	3.00
(3) Over 5 000 litres up to and including 25000 litres storage capacity ...	2.00	4.00
(4) Over 25000 litres storage capacity.	5.00	10.00
5. Transfer of a Certificate of Registration: 50c.		

For every certificate of registration the annual fee shall be as prescribed in this Schedule: Provided that if liability to pay the fees arises on or after the first day of July in any year, the fees payable shall be half the annual amount.”

2. Deur Bylae 5 deur die volgende te vervang:—

„BYLAE 5.

*Tarief van Gelde vir Huurmotors.*

1. Vir enige aantal passasiers tot vier:—
  - (1) Vir die eerste 400 meter of gedeelte daarvan: 30c.
  - (2) Vir iedere daaropvolgende 400 meter of gedeelte daarvan: 5c.
  - (3) Vir iedere vyf minute wagtyd: 5c. (Kinders op die ouderdom van drie jaar of jonger onder toesig van 'n volwassene: kosteloos.)
2. Ekstra betalings
  - (1) Vir iedere bykomende passasier bo vier in getal vir die hele rit: 10c.
  - (2) Bagasie —
    - (a) Vir die eerste 25 kilogram of gedeelte daarvan: Kosteloos.
    - (b) Vir iedere bykomende 25 kilogram of gedeelte daarvan: 5c.
  - (3) Gelde wanneer van Boksburgstasie of Boksburg-Oos-stasie af ontbied: Vir rit na plek waarheen ontbied, per 1.5 kilometer of gedeelte daarvan: 10c.
3. 'n Bestuurder kan weier om meer as altesame 80 kilogram gewig aan bagasie of enige artikel wat moontlik sy voertuig kan beskadig of die voortgang daarvan hinder, te vervoer.
4. Alle eersteklas-huurmotors moet toegerus wees met tariefmeters, wat die reisgeld ooreenkomstig hierdie tarief moet registreer.
5. Dit is nie verpligtend dat tweedeklas-huurmotors met tariefmeters toegerus word nie, maar indien sodanige tweedeklas-huurmotor nie met 'n tariefmeter toegerus is nie, word die afstand in alle gevalle langs die kortste roete bereken.”

3. Deur Bylae 9 by Hoofstuk XI deur die volgende te vervang:—

„BYLAE 9.

*Tariewe wat Kragtens Artikels 307, 313, 314(2), 383 en 404 ten opsigte van Registrasiesertifikate, permitte en oordrage betaalbaar is.*

*Beskrywing van perseel.*

	Half-jaar	
	Jaarliks R	Jaarliks R
1. Grootmaatdepot ... ..	10.00	20.00
2. Droogskoonmaaklokaal ... ..	5.00	10.00
3. Spuitlekaal ... ..	1.00	2.00
4. Registrasiesertifikaat wat ten opsigte van ander persele as die vermeld in items 1 en 2 uitgereik is.		
(1) Bergruimte tot en met 2500 liter	1.00	2.00
(2) Bergruimte van meer as 2500 liter tot en met 5000 liter ... ..	1.50	3.00
(3) Bergruimte van meer as 5000 liter tot en met 25000 liter ... ..	2.00	4.00
(4) Bergruimte van meer as 25000 liter	5.00	10.00
5. Oordrag van 'n registrasiesertifikaat: 50c.		

Die gelde wat jaarliks ten opsigte van elke registrasiesertifikaat gevorder word, is soos in hierdie Bylae voorgeskryf; met dien verstande egter dat, indien die verpligting om die gelde te betaal, op of na die eerste dag van Julie in enige jaar ontstaan, slegs die helfte van die jaarlikse gelde betaalbaar is.”

## GENERAL NOTICES

NOTICE 258 OF 1971.

### PROPOSED ESTABLISHMENT OF GENERAAL ALBERTSPARK EXTENSION 1 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by the Town Council of Alberton for permission to lay out a township consisting of 48 special residential erven and 1 general residential erf, on Portions 223 and 220 (Portions of Portion F of Portion) of the farm Elandsfontein No. 108-I.R., district Alberton, to be known as Generaal Albertspark Extension 1.

The proposed township is situate north of and abuts Bloekom Avenue and east of and abuts Lincoln Road.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

NOTICE 259 OF 1971.

### PROPOSED ESTABLISHMENT OF BAILLIE PARK EXTENSION 6, TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Philippus Rudolf Smit for permission to lay out a township consisting of 48 special residential erven on Portion 48 of the farm Vyfhoek No. 428-I.Q., district Potchefstroom, to be known as Baillie Park Extension 6.

The proposed township is situate approximately 210 metres east of Baillie Park Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

## ALGEMENE KENNISGEWINGS

KENNISGEWING 258 VAN 1971.

### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP GENERAAL ALBERTSPARK UITBREIDING 1.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat die Stadsraad van Alberton aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 48 spesiale woonerwe en 1 algemene woonerf te stig op Gedeeltes 223 en 220 (Gedeeltes van Gedeelte F van Gedeelte) van die plaas Elandsfontein No. 108-I.R., distrik Alberton, wat bekend sal wees as Generaal Albertspark Uitbreiding 1.

Die voorgestelde dorp lê noord van en grens aan Bloekomlaan en wes van en grens aan Lincolnweg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7-14

KENNISGEWING 259 VAN 1971.

### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP BAILLIE PARK UITBREIDING 6.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Philippus Rudolf Smit aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 48 spesiale woonerwe te stig op Gedeelte 40 van die plaas Vyfhoek No. 428-I.Q., distrik Potchefstroom, wat bekend sal wees as Baillie Park Uitbreiding 6.

Die voorgestelde dorp lê ongeveer 210 meters oos van die Dorp Baillie Park.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

## NOTICE 260 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF WILRO PARK EXTENSION 7 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Stepkolly (Pty.) Ltd., for permission to lay out a township consisting of 25 special residential erven on Portions 2 and 3 of Holding No. 2, Princess Agricultural Holdings, district Roodepoort, to be known as Wilro Park Extension 7.

The proposed township is situate south of and abuts Steinmann Road and approximately 80 metres east of Proposed Breaunanda Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

## NOTICE 261 OF 1971.

## PROPOSED ESTABLISHMENT OF ARCADIA EXTENSION 2 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Lilroy Flats (Pty.) Limited, for permission to lay out a township consisting of 2 general residential erven on Portions B, C, D, E and F of the farm Elandspoort No. 193-J.R., district Pretoria, to be known as Arcadia Extension 2.

The proposed township is situate north of and abuts Church Street, and east of and abuts the Union Building Grounds.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writ-

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 7 April 1971.

7-14

## KENNISGEWING 260 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP WILRO PARK UITBREIDING 7.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Stepkolly (Edms.) Bpk., aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 25 spesiale woonerwe te stig op Gedeeltes 2 en 3 van Hoewe No. 2, Princess Landbouhoeves, distrik Roodepoort, wat bekend sal wees as Wilro Park Uitbreiding 7.

Die voorgestelde dorp lê suid van en grens aan Steinmannweg en ongeveer 80 meters oos van die voorgestelde dorp Breaunanda.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 7 April 1971.

7-14

## KENNISGEWING 261 VAN 1971.

## VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP ARCADIA UITBREIDING 2.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Lilroy Woonstelle (Eiendoms) Beperk aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 2 algemene woonerwe te stig op Gedeeltes B, C, D, E en F van die plaas Elandspoort No. 193-J.R., distrik Pretoria, wat bekend sal wees as Arcadia Uitbreiding 2.

Die voorgestelde dorp lê noord van en grens aan Kerkstraat en oos van en grens aan die Uniegebougronde.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie

ing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

NOTICE 262 OF 1971.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF DUNKELD WEST EXTENSION 9 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Edward James Donaldson for permission to lay out a township consisting of 2 special residential erven on Portion 141 of the farm Zandfontein No. 42-I.R., district Johannesburg, to be known as Dunkeld West Extension 9.

The proposed township is situate south-east of and abuts Hyde Park Extension 27 Township and north-east of and abuts Dunkeld West Township.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

NOTICE 263 OF 1971.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF SINOVILLE EXTENSION 4 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Sterbes Ontwikkelingskorporasie (Pty.) Limited for permission to lay out a township consisting of 120 special residential erven on Portion 58 (a Portion of Portion 50) of the farm Hartebeesfontein No. 324-J.R., district Pretoria to be known as Sinoville Extension 4.

The proposed township is situate north of and abuts proposed Sinoville Extension 2 Township, west of and abuts Montana Agricultural Holdings Extension 1, and east of and abuts Kenley Agricultural Holdings.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the of-

as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7-14

KENNISGEWING 262 VAN 1971.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP DUNKELD WEST UITBREIDING 9.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Edward James Donaldson aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 2 spesiale woonerwe te stig op Gedeelte 141 van die plaas Zandfontein No. 42-I.R., distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Dunkeld West Uitbreiding 9.

Die voorgestelde dorp lê suid-oos aan en grens aan die Dorp Hyde Park Uitbreiding 27 en noord-oos van en grens aan die Dorp Dunkeld West.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7-14

KENNISGEWING 263 VAN 1971.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP SINOVILLE UITBREIDING 4.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Sterbes Ontwikkelingskorporasie (Eiendoms) Beperk, aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 120 spesiale woonerwe te stig op Gedeelte 58 ('n Gedeelte van Gedeelte 50) van die plaas Hartebeesfontein No. 324-J.R., distrik Pretoria, wat bekend sal wees as Sinoville Uitbreiding 4.

Die voorgestelde dorp lê noord van en grens aan voorgestelde dorp Sinoville Uitbreiding 2, wes van en grens aan Montana Landbouhoewes Uitbreiding 1, en oos van en grens aan Kenley Landbouhoewes.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur,

office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7—14

#### NOTICE 264 OF 1971.

#### PROPOSED ESTABLISHMENT OF HIGHLANDS NORTH EXTENSION 5 TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by the Trustees for the time being of Balfour Park for permission to lay out a township consisting of 1 special erf for the provision of a cinema and other places of amusement on a Portion of Remaining Extent of Portion 14 of the farm Northview No. 57-I.R., district Johannesburg, to be known as Highlands North Extension 5.

The proposed township is situate east of and abuts Louis Botha Avenue and approximately 10 metres north of Atholl Street.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7—14

#### NOTICE 265 OF 1971.

#### JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 1/489.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Lady Dudley Nursing Home Ltd., cor. Hospital and De Korte Streets, Hospital Hill, Johannesburg for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 1,

Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7—14

#### KENNISGEWING 264 VAN 1971.

#### VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP HIGHLANDS NORTH UITBREIDING 5.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat die voorlopige kuratore van Balfour Park aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 1 spesiale erf vir die voorsiening van 'n bioskoop en ander plekke van vermaaklikheid te stig op Gedeelte van Resterende Gedeelte van Gedeelte 14 van die plaas Northview No. 57-I.R., distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Highlands North Uitbreiding 5.

Die voorgestelde dorp lê oos van en grens aan Louis Bothalaan, en ongeveer 10 meters noord van Athollstraat.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7—14

#### KENNISGEWING 265 VAN 1971.

#### JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 1/489.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar Lady Dudley Nursing Home Bpk., h/v Hospital- en De Kortestraat, Hospital Hill, Johannesburg aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die hersonering van gekonsolideerde Erf No.

1946 by rezoning Consolidated Stand No. 4479 situate on the corner of De Korte and Hospital Streets, Johannesburg Township from "General Residential" to "Special" to permit a nursing home and doctors' consulting rooms.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 1/489. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049, Johannesburg, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

NOTICE 266 OF 1971

NORTHERN JOHANNESBURG REGION AMENDMENT SCHEME NO. 292.

It is hereby notified in terms of section 31(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the Town Council of Sandton has applied for Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme 1958, to be amended to make provision for the new proposed town centre for Sandton, and the following Townships, Agricultural Holdings and Farm Portions or Portions thereof are involved:—

Sandown Township; Dennehof Township; Dennehof Extension No. 1 Township; Wierda Valley Extension No. 1 Township; Sandown Extension No. 2 Township; Strathavon Agricultural Holdings; Various Portions of the Farm Zandfontein 42-I.R.

This amendment will be known as Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 292. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk Sandton and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies or within one mile of the boundary of any such scheme and any local authority whose area of jurisdiction is contiguous to such area, shall have the right to object to the scheme and may notify the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the reasons therefore at any time within 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

NOTICE 267 OF 1971.

CARLETONVILLE AMENDMENT SCHEME NO. 1/38.

It is hereby notified in terms of section 31(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that the

4479 geleë aan die hoek van De Korte- en Hospitalstraat, dorp Johannesburg van „Algemene Woon” tot „Spesiaal” om 'n verpleeginrigting en spreekkamers vir dokters toe te laat.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 1/489 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Johannesburg ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 1049, Johannesburg, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7-14

KENNISGEWING 266 VAN 1971.

NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK-WYSIGINGSKEMA NO. 292.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 31(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Stadsraad van Sandton aansoek gedoen het om Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema 1958 te wysig om voorsiening te maak vir die nuwe voorgestelde stadsentrum en die volgende dorpsgebiede, landbouhoewes en plaasgedeeltes of gedeeltes daarvan word geraak:—

Sandown dorpsgebied; Dennehof dorpsgebied; Dennehof Uitbreiding No. 1 dorpsgebied; Wierda Valley Uitbreiding No. 1 dorpsgebied; Sandown Uitbreiding No. 2 dorpsgebied; Strathavon landbouhoewes; Verskeie gedeeltes van die Plaas Zandfontein No. 42-I.R.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 292 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Sandton en in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinsiale Gebou Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, of binne een myl van die grens van enige sodanige skema en enige plaaslike bestuur wie se regsgebied aangrensend is aan sodanige gebied, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7-14

KENNISGEWING 267 VAN 1971.

CARLETONVILLE-WYSIGINGSKEMA NO. 1/38.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 31(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, bekend gemaak dat die Stadsraad van Carle-

Town Council of Carletonville has applied for Carletonville Town-planning Scheme No. 1, 1961, to be amended as follows:—

1. The Table of Contents Part III Streets and Building Lines by the addition of the following:—

Lines of no entry ..... 13(bis)

2. The Table of Contents Part V General Amenity and Convenience by the addition of the following:—

Siting of buildings and entrances to and exits from streets ..... 33(bis)

3. By the addition of the following new clause:—

<sup>13 (bis)</sup>  
Lines of  
no entry: The Council may prohibit entry to and exit from any portion of land from or onto a public street or road across any boundary. Any boundary so designated shall be defined on the Map by means of a narrow dark blue line drawn alongside the boundary line:—

4. By the deletion of Clause 19(a) proviso (iii) and the substitution thereof of the following new proviso:—

(iii) In the erection of a dwelling house, residential building, shop or business premises the main building, which shall be a complete building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with or before the erection of the outbuildings, except with the consent of the local authority.

5. Clause 19 by the addition of the following new sub-clauses:—

(j) The following conditions shall apply to all portions of land:—

(i) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the land for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature, except with the written consent of the local authority.

(ii) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the land for building purposes to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.

(iii) Except with the consent of the local authority no animal as defined in the Local Authorities' Pounds Regulations, as published under Administrator's Notice No. 2 of 1929 shall be kept or stabled on the land.

(iv) Except with the written consent of the local authority no wood and/or iron buildings or buildings of unburnt clay-brick shall be erected on the land.

(v) Except with the written approval of the local authority and subject to such requirements as the local authority may impose, neither the owner nor any occupier of the land shall sink any wells or boreholes thereon or extract any subterranean water therefrom.

(vi) Where, in the opinion of the local authority it is impracticable for stormwater to be drained from higher-lying erven in a township direct to a public street the owner of the erven shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erven of such Storm-water:

tonville aansoek gedoen het om Carletonville-dorpsaanleg-skema No. 1, 1961 soos volg te wysig:—

1. Die Inhoudsopgawe Deel III Strate en Boulyne deur die byvoeging van die volgende:—

Lyne van geen toegang ..... 13(bis)

2. Die Inhoudsopgawe Deel V Algemene Aantreklikheid en Geskiktheid deur die byvoeging van die volgende:—

Plasing van geboue en ingang tot en uitgang van strate ..... 33(bis)

3. Deur die byvoeging van die volgende nuwe Klousule:—

<sup>13 (bis)</sup>  
Lyne van  
geen  
toegang. Die Raad mag ingang tot en uitgang vanaf enige gedeelte grond vanaf of tot 'n openbare straat of pad oor enige grens verbied. Enige grens so bestem sal op die Kaart aangetoon word deur middel van 'n nou donkerblou lyn getrek langs die grenslyn.

4. Deur die skraping van Klousule 19(a) voorbehoudsbepaling (iii) en die vervanging daarvan met die volgende nuwe voorbehoudsbepaling:—

(iii) Elke woonhuis, woongebou, winkel of besighedperseel wat opgerig word 'n volledige gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig word met die bedoeling om dit later te voltooi nie, en die hoofgebou saam met of voor die oprigting van die buitegeboue opgerig moet word behalwe waar die toestemming van die plaaslike owerheid vir 'n ander optrede verkry is.

5. Klousule 19 deur die byvoeging van die volgende nuwe sub-klausules:—

(j) Die volgende voorwaardes sal op alle gedeeltes grond van toepassing wees:—

(i) Nóg die eienaar nóg enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die grond te vervaardig of laat vervaardig sonder die skriftelike toestemming van die Plaaslike bestuur.

(ii) Nóg die eienaar nóg enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die grond in gereedheid te bring, enige materiaal daarop uit te graawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.

(iii) Behalwe met die toestemming van die plaaslike bestuur mag geen dier, soos omskryf in die Skutregulasies van Plaaslike Bestuur, soos afgekondig in Administrateurskennisgewing No. 2 van 1929, op die grond aangehou word nie.

(iv) Behalwe met die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur mag geen geboue van hout en/of sink of geboue van roustene op die grond opgerig word nie.

(v) Behalwe met die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die plaaslike bestuur opleë, mag nóg die eienaar nóg enige bewoner van die grond putte of boorgate op die grond sink of enige ondergrondse water daaruit put nie.

(vi) Waar dit volgens die mening van die plaaslike bestuur ondoenlik is om neerslagwater van erwe in 'n dorp met 'n hoër ligging regstreeks na 'n publieke straat toe af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige neerslagwater op sy erf vloei en/of toe te laat dat dit daaroor loop:

Provided that the owners of any higher-lying erven, the stormwater from which is discharged over any lower-lying erven, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipe-line or drain which the owners of such lower-lying erven may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erven.

(k) The following conditions shall apply to all land zoned General Residential Use Zone II in the scheme:—

1. The internal roads on the land shall be built and maintained by the registered owner to the satisfaction of the local authority.
2. The registered owner of the land shall be responsible for the maintenance of all developments on the land. Should the local authority be of the opinion that the land or any portion of the development on the land is not satisfactorily maintained, the local authority shall be authorised to undertake such maintenance itself at the cost of the registered owner.

6. Sub-Clause 32(b) by the deletion of the word "may" and the substitution therefor of the word "shall"

7. By the deletion of sub-clause (c) of Clause 32 and the substitution therefore of the following:—

(c) The proposals submitted in terms of sub-clause (b) of this clause or submitted by the building owner together with the notice referred to in sub-clause (a) of this clause, shall either be approved with or without modification or be disapproved by the local authority, within a period of three (3) months from the date of submission of the proposals. The building owner, if aggrieved by the decision of the local authority may appeal.

8. By the addition of the following new clause:—

33(bis)  
Siting of  
buildings  
and  
entrances  
to and  
exits  
from  
streets: The siting of all buildings and entrances to and exits from the public street system shall be to the satisfaction of the local authority.

This amendment will be known as Carletonville Amendment Scheme No. 1/38. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Carletonville, and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies or within one mile of the boundary of any such scheme and any local authority whose area of jurisdiction is contiguous to such area, shall have the right to object to the scheme and may notify the Director of Local Government in writing at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the reasons therefore at any time within 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7—14

Met dien verstande dat die eienaars van erwe met 'n hoër ligging vanwaar die neerslagwater oor 'n erf met 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om 'n eweredige aandeel van die koste te betaal van enige pyplyn of afleivoer wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig mag vind om aan te lê of te bou om die water wat aldus oor die erf loop, af te voer.

(k) Die volgende voorwaardes sal op die grond gesoneer Algemene Woongebied Gebruikstreek II in die skema van toepassing wees:—

1. Die interne paaie op die grond tot die bevrediging van die plaaslike bestuur deur die geregistreerde eienaar gebou en in stand gehou word.
2. Die geregistreerde eienaar verantwoordelik is vir die instandhouding van die algemene ontwikkeling van die erf. Indien die plaaslike bestuur meen dat die perseel of enige gedeelte van die ontwikkeling nie bevredigend in stand gehou word nie, is die plaaslike bestuur geregtig om sodanige instandhouding self te onderneem ten koste van die geregistreerde eienaar.

6. Sub-Klausule 32(b) deur die vervanging van die woord „kan” met die woord „sal”.

7. Deur die vervanging van sub-klausule (c) van Klousule 32 met die volgende:—

(c) Die voorstelle wat kragtens sub-klausules (b) van hierdie klousule of wat deur die gebou-eienaar tesame met die kennisgewing uiteengesit in sub-klausule (a) van hierdie klousule voorgelê word sal deur die plaaslike bestuur óf goedgekeur word met of sonder wysigings óf afgekeur word, binne 'n tydperk van drie (3) maande vanaf die datum van indiening van die voorstelle. Indien die gebou-eienaar veronreg voel deur die beslissing van die plaaslike owerheid kan hy appèl aanteken.

8. Deur die byvoeging van die volgende nuwe klousule:—  
Die plasing van alle geboue en ingange tot en uitgange vanaf die openbare straat-stelsel sal tot bevrediging van die plaaslike bestuur wees.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Carletonville-wysigingskema No. 1/38 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Carletonville en in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, te insae.

Enige eienaar of besitter van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, of binne en myl van die grens van enige sodanige skema en enige plaaslike bestuur wie se regsgebied aangrensend is aan sodanige gebied, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7—14

## NOTICE 268 OF 1971.

## PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 1/289.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner John J. Kirkness Ltd., c/o I.B. Sive and May von Langenau, 620 Vigilans Building, 287 Pretorius Street, Pretoria, for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme No. 1, 1944 by rezoning Portion A of Erf 204 situate between Maria van Riebeeck Road and Main Street Muckleneuk Township from partly "Special Residential" with a density of "One dwelling house per 10,000 sq. ft." and partly no zoning to "Special" for offices, flats and 1 Restaurant.

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme No. 1/289. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

## NOTICE 271 OF 1971.

## BRITS AMENDMENT SCHEME NO. 1/20.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner Behrens Street Properties (Pty.) Ltd. c/o I.B. Sive and May von Langenau, 620 Vigilans Building, 287, Pretorius Street, Pretoria, for the amendment of Brits Town-planning Scheme No. 1, 1958 by rezoning Portion No. 565 of the farm Roodekopjes or Zwartkopjes 427-J.Q., situate on the corner of De Witt and Murray Avenues, Brits Township from "Hotel" to "General Business".

The amendment will be known as Brits Amendment Scheme No. 1/20. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Brits and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 106, Brits at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

## NOTICE 272 OF 1971.

## PRETORIA AMENDMENT SCHEME NO. 1/279.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965; (as amended) that application has been made by the owners Hamilton Park (Pty.) Ltd., (RE of Erf No. 392 and

## KENNISGEWING 268 VAN 1971.

## PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 1/289.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar John J. Kirkness, Ltd., p/a I.B. Sive and May von Langenau, Vigilansgebou 620, Pretoriusstraat 287, Pretoria, aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsaanlegskema No. 1, 1944, te wysig deur die hersonering van gedeelte A van erf No. 204 geleë tussen Maria van Riebeeckweg en Mainstraat dorp Muckleneuk van gedeeltelike „Spesiale Woon” met 'n digtheid van „Een woonhuis per 10,000 vk. vt.” en gedeeltelik geen sonering tot „Spesiaal” vir kantore, woonstelle en 1 restaurant.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema No. 1/289 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria, ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7-14

## KENNISGEWING 271 VAN 1971.

## BRITS-WYSIGINGSKEMA NO. 1/20.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar Behrens Street Properties (Edms.) Bpk., p/a I.B. Sive en May von Langenau, 620 Vigilans Gebou, Pretoriusstraat 287, Pretoria aansoek gedoen het om Brits-dorpsaanlegskema No. 1, 1958, te wysig deur die hersonering van gedeeltes No. 565 van die plaas Roodekopjes of Zwartkopjes 427-I.Q., geleë aan die hoek van De Witt- en Murraylaan, dorp Brits van „Hotel” tot „Algemene Besigheid”.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Brits-wysigingskema No. 1/20 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Brits ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 106, Brits, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7-14

## KENNISGEWING 272 VAN 1971.

## PRETORIA-WYSIGINGSKEMA NO. 1/279.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaars Hamilton Park (Edms.) Bpk., (R.G. van Erf No. 392 en

Erf 393) and Denven Court (Pty.) Ltd., Portion "A" of Erf No. 392 both of P.O. Box 294, Pretoria, for the amendment of Pretoria Town-planning Scheme No. 1, 1944, by rezoning the remaining part of Erf No. 393, Portion A of Erf No. 392 and Remaining Extent of Erf No. 392 situate between Schoeman and Park Streets and on Hamilton Street opposite Meintjiesplein Arcadia Township from "General Residential" to "Special Business" for shops and offices spread over three floors and to permit a maximum height of 120 ft.

The amendment will be known as Pretoria Amendment Scheme No. 1/279. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Pretoria and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

NOTICE 273 OF 1971.

GERMISTON AMENDMENT SCHEME NO. 1/82.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owners Mr. G. H. Pretorius and Mrs. S. A. Pretorius, Korhaan Street, Sunnyridge, Germiston for the amendment of Germiston Town-planning Scheme No. 1, 1945, by rezoning Erven Nos. 1978 and 1979 situate on Acacia Road, Primrose Township, from "Special Residential" with a density of "One dwelling House per 7,000 sq. ft." to "General Residential".

The amendment will be known as Germiston Amendment Scheme No. 1/82. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Germiston and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 145, Germiston, at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.

Pretoria, 7th April, 1971.

7-14

NOTICE 277 OF 1971.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF BEVERLY DOWNS TOWNSHIP.

It is hereby notified in terms of section 58(1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Belkay Investments (Pty) Limited for permission to lay out a township consisting

Erf No. 393) en Denven Court (Edms.) Bpk., (Gedeelte A van Erf No. 392) albei van Posbus 294, Pretoria, aansoek gedoen het om Pretoria-dorpsaanlegskema No. 1, 1944, te wysig deur die hersonering van die oorblywende gedeelte van Erf No. 393, Gedeelte A van Erf No. 392 en Resterende Gedeelte van Erf No. 392 geleë tussen Schoeman- en Parkstraat en aan Hamiltonstraat regoor Meintjiesplein dorp Arcadia van „Algemene Woon” tot „Spesiale Besigheid” vir winkels en kantore versprei oor drie vloere en om 'n maksimum hoogte van 120 vt. toe te laat.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Pretoria-wysigingskema No. 1/279 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B314, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Pretoria-ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7-14

KENNISGEWING 273 VAN 1971.

GERMISTON-WYSIGINGSKEMA NO. 1/82.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaars nl. mnr. G. H. Pretorius en mev. S. A. Pretorius, Korhaanstraat 2, Sunnyridge, Germiston aansoek gedoen het om Germiston-dorpsaanlegskema No. 1, 1945, te wysig deur die hersonering van Erve Nos. 1978 en 1979 geleë aan Acaciaweg dorp Primrose van „Spesiale Woon” met 'n digtheid van „Een woonhuis per 7,000 vk. vt.” tot „Algemene Woon”.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Germiston-wysigingskema No. 1/82 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Germiston, ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Posbus 145, Germiston, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 7 April 1971.

7-14

KENNISGEWING 277 VAN 1971.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP BEVERLY DOWNS.

Ingevolge artikel 58(1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, word hierby bekend gemaak dat Belkay Investments (Edms.) Beperk aansoek gedoen het om 'n dorp bestaande uit 143 spesiale woonerwe

of 143 special residential erven on Portion 7 (a portion of Portion 1) of the farm Chrissiesfontein No. 365-I.R., district Vereeniging, to be known as Beverley Downs.

The proposed township is situate north-east of Riversdale Township and north-west of and abuts Steynberg Avenue.

The application together with the relevant plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Director, Room B225, 2nd Floor, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58(5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate in writing with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication in the *Provincial Gazette*.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 14th April, 1971.

14—21

## NOTICE 278 OF 1971.

## JOHANNESBURG AMENDMENT SCHEME NO. 2/67.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965 (as amended) that application has been made by the owner Mr. R. Fredman, c/o Cedric, S. Amoils and Mouton, P.O. Box 28816, Sandringham for the amendment of Johannesburg Town-planning Scheme No. 2, 1947 by rezoning Lot No. 218, situate between Pretoria Road and Alexandra Avenue, Craighall Township, from "Special Residential", and "General Business" to a depth of 30 metres measured from Pretoria Road with a density of "One dwelling per erf" to "Special" to permit offices and professional suites and to provide adequate parking facilities.

The amendment will be known as Johannesburg Amendment Scheme No. 2/67. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Johannesburg and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objections or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, P.O. Box 1049 Johannesburg at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,  
Director of Local Government.  
Pretoria, 14th April, 1971.

14—21

## NOTICE 279 OF 1971.

## BENONI AMENDMENT SCHEME NO. 1/77.

It is hereby notified in terms of section 46 of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, (as amended) that application has been made by the owner

te stig op Gedeelte 7 ('n Gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Chrissiesfontein No. 365-I.R., distrik Vereeniging, wat bekend sal wees as Beverley Downs.

Die voorgestelde dorp lê noord-oos van die dorp Riversdale en noord-wes van en grens aan Steynberglaan.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer B225, 2de Vloer, Blok B, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58(5) van die genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie in die *Provinsiale Koerant* deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 14 April 1971.

14—21

## KENNISGEWING 278 VAN 1971.

## JOHANNESBURG-WYSIGINGSKEMA NO. 2/67.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienaar, mnr. R. Fredman, p/a Cedric, S. Amoils en Mouton, Posbus 28816, Sandringham aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 2, 1947, te wysig deur die hersonering van Erf No. 218 geleë tussen Pretoriaweg en Alexandralaan, dorp Craighall van „Spesiale Woon” en „Algemene Besigheid” tot 'n diepte van 30 meter gemeet van Pretoriaweg met 'n digtheid van „Een woonhuis per erf” tot „Spesiaal” om kantore en professionele kamers toe te laat en voorsiening te maak vir voldoende parkeerfasiliteite.

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Johannesburg-wysigingskema No. 2/67 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B 214, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsclerk van Johannesburg, ter insae.

Enige beswaar of vertoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria en die Stadsclerk, Posbus 1049, Johannesburg, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,  
Direkteur van Plaaslike Bestuur.  
Pretoria, 14 April 1971.

14—21

## KENNISGEWING 279 VAN 1971.

## BENONI-WYSIGINGSKEMA NO. 1/77.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van artikel 46 van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe, 1965, (soos gewysig) bekend gemaak dat die eienares mev. H.

Mrs. H. Brown, 16, Sunnyside Avenue, Westdene, Benoni for the amendment of Benoni Town-planning Scheme No. 1, 1948 by rezoning a part of Lot No. 2888, situate on the north-eastern corner of Pan Street and Sunnyside Avenue Benoni Western Extension No. 2 Township from "Special Residential" with a density of "One dwelling per erf" to "Special Residential" with a density of "One dwelling per 15,000 square feet".

The amendment will be known as Benoni Amendment Scheme No. 1/77. Further particulars of the Scheme are open for inspection at the office of the Town Clerk, Benoni and at the office of the Director of Local Government, Room B214, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Any objection or representations in regard to the application shall be submitted to the Director of Local Government, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, and the Town Clerk, Private Bag 1014, Benoni at any time within a period of 4 weeks from the date of this notice.

G. P. NEL,

Director of Local Government.

Pretoria 14th April, 1971.

14-21

**TENDERS**

*N.B.*—Tenders previously published and where the closing dates have not yet passed, have not been repeated in this notice. Tenders are normally published 3-5 weeks before the closing date.

**TRANSVAAL PROVINCIAL  
ADMINISTRATION.**

**TENDERS.**

Tenders are invited for the following services/supplies/sales. (Unless otherwise indicated in the description tenders are for supplies):—

<i>Tender No. Tender Nr.</i>	<i>Description of Tender Beskrywing van Tender</i>	<i>Closing Date Sluitingsdatum</i>
W.F.T.B. 241/71	Johannesburg General Hospital (Ronald Mackenzie Block): Supply, delivery and commissioning of compressed air and vacuum systems./Johannesburgse Algemene Hospitaal (Ronald Mackenzieblok): Verskaffing, aflewering en ingebruikneming van druklug- en vakuumbestelsels.	7/5/1971
W.F.T.B. 242/71	Laerskool Klipspruit, Lydenburg: Erection of new change rooms. /Oprigting van nuwe kleedkamers.	7/5/1971
H.A. 1/2/71	Ointments, Creams, Drops etc./Salwe Room, Druppels ens.	28/5/71

Brown, Sunnysidelaan 16, Westdene, Benoni aansoek gedoen het om Benoni-dorpsaanlegskema No. 1, 1948, te wysig deur die hersonering van 'n deel van Erf No. 2888, geleë op die noord-oostelike hoek van Panstraat en Sunnysidelaan dorp Benoni Westelike Uitbreiding No. 2 van „Spesiale Woon” met 'n digtheid van „Een woonhuis per erf” tot „Spesiale Woon” met 'n digtheid van „Een woonhuis per 15.000 vierkante voet.”

Verdere besonderhede van hierdie wysigingskema (wat Benoni-wysigingskema No. 1/77 genoem sal word) lê in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer B214, Provinsiale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, en in die kantoor van die Stadsklerk van Benoni ter insae.

Enige beswaar of verhoë teen die aansoek kan te eniger tyd binne 'n tydperk van 4 weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, en die Stadsklerk, Privaatsak 1014, Benoni, skriftelik voorgelê word.

G. P. NEL,

Direkteur van Plaaslike Bestuur.

Pretoria, 14 April 1971.

14-21

**TENDERS**

*L.W.*—Tenders wat voorheen gepubliseer is en waarvan die sluitingsdatum nog nie verstreke is nie, word nie in hierdie kennisgewing herhaal nie. Tenders word normaalweg 3-5 weke voor die sluitingsdatum gepubliseer.

**TRANSVAALSE PROVINSIALE  
ADMINISTRASIE.**

**TENDERS.**

Tenders vir die volgende dienste /voorrade /verkope word ingewag. (Tensy dit in die uiteensetting anders aangegee word, word tenders vir voorrade bedoel):—

## IMPORTANT NOTES.

1. The relative tender documents including the Administration's official tender forms, are obtainable on application from the relative address indicated below. Such documents and any tender/contract conditions not embodied in the tender documents are also available for inspection at the said address:

Tender Ref.	Postal address, Pretoria	Office in New Provincial Building Pretoria			
		Room No.	Block	Floor	Phone No. Pretoria
HA 1	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A739	A	7	89251
HA 2	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A946	A	9	89106
HB	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A723	A	7	89202
HC	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A728	A	7	89206
HD	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A742	A	7	89208
PFT	Provincial Secretary (Purchases and Supplies), Private Bag 64	A1119	A	11	80924
RFT	Director, Transvaal Roads Department, Private Bag 197	D518	D	5	89184
TED	Director, Transvaal Education Department, Private Bag 76	A549	A	5	80651
WFT	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	C111	C	1	80675
WFTB	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	C219	C	M	80306

2. The Administration is not bound to accept the lowest or any tender and reserves the right to accept a portion of a tender.

3. In the case of each W.F.T.B. tender the tenderer must pay a deposit of R4 before he will be supplied with the tender documents. Such deposit must be in the form of cash, a bank initialed cheque, or a departmental standing deposit receipt (R10). The said deposit will be refunded if a bona fide tender is received from the tenderer or if the tender documents including plans specifications and bills of quantities are returned by the tenderer within 14 days after the closing date of the tender to the relative address shown in note 1 above.

4. All tenders must be submitted on the Administrator's official tender forms.

5. Each tender must be submitted in a separate sealed envelope addressed to the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be clearly superscribed to show the tender's name and address, as well as the number, description and closing date of the tender. Tendere must be in the hands of the Chairman by 11 a.m. on the closing date indicated above.

6. If tenders are delivered by hand, they must be deposited in the Formal Tender Box at the Enquiry Office in the foyer of the New Provincial Building, at the Pretorius Street main entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11 a.m. on the closing date.

E. UYS, Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Pretoria, 7th April, 1971.

## BELANGRIKE OPMERKINGS.

1. Die betrokke tenderdokumente, met inbegrip van die amptelike tendervorms van die Administrasie, is op aanvraag by die onderstaande adresse verkrygbaar. Sodanige dokumente asmede enige tender/kontrakvoorwaardes wat nie in die tenderdokumente opgeneem is nie, is ook by die genoemde adresse vir inspeksie verkrygbaar:—

Tender verwy-sing	Posadres te Pretoria	Kantoor in Nuwe Provinsiale Gebou, Pretoria.			
		Kamer no.	Blok	Verdie-ping	Tele-foonno. Pretoria
HA 1	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A739	A	7	89251
HA 2	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A946	A	9	89106
HB	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A723	A	7	89202
HC	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A728	A	7	89206
HD	Direkteur van Hospitaaldiens-te, Privaatsak 221	A742	A	7	89208
PFT	Provinsiale Sekre-taris (Aankope en Voorrade), Privaatsak 64	A1119	A	11	80924
RFT	Direkteur, Trans-vaalse Paaie-departement, Privaatsak 197	D518	D	5	89184
TOD	Direkteur, Trans-vaalse Onder-wysdeparte-ment, Privaat-sak 76	A549	A	5	80651
WFT	Direkteur, Trans-vaalse Werke-departement, Privaatsak 228	C111	C	1	80675
WFTB	Direkteur, Trans-vaalse Werke-departement, Privaatsak 228	C219	C	M	80306

2. Die Administrasie is nie daartoe verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie en behou hom die reg voor om 'n gedeelte van 'n tender aan te neem.

3. In die geval van iedere W.F.T.B.-tender, moet die tenderaar 'n deposito van R4 stort alvorens hy van die tenderdokumente voorsien sal word. Sodanige deposito moet in kontant-geld wees, 'n tjek deur die bank geparaseer of 'n departemen-tele legorderkwitansie (R10). Genoemde depositobedrag sal terugbetaal word as 'n bona fide-inskrywing van die tenderaar ontvang word of as die tenderdokumente, met inbegrip van planne, spesifikasies en hoeveelhedslyste, binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tenderaar teruggestuur word na die betrokke adres in opmerking 1 hierbo aangetoon.

4. Alle tenders moet op die amptelike tendervorms van die Administrasie voorgelê word.

5. Iedere inskrywing moet in 'n afsonderlike verseëld koevert ingedien word, geadresseer aan die Voorsitter, Die Trans-vaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet duidelik van die opskrif voorsien wees ten einde die tenderaar se naam en adres aan te toon asook die nommer, beskrywing en sluitingsdatum van die tender. Inskrywings moet teen 11 vm. op die sluitingsdatum hierbo aangetoon, in die Voorsitter se hande wees.

6. Indien inskrywings per hand ingedien word, moet hulle teen 11 vm. op die sluitingsdatum in die Formele Tenderbus geplaas wees by die navraagkantoor in die voorportaal van die nuwe Provinsiale Gebou by die hoofingang aan Pretoriusstraat se kant (naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria.

E. UYS, Voorsitter, Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Pretoria, 7 April 1971.

Contract RFT. 7 of 1971.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

TENDER NO. RFT. 7 OF 1971.

CONSTRUCTION AND BITUMINOUS SURFACING OF ROADS NOS. 038 AND 1147 AND PORTION OF ROAD 686 BETWEEN DRYDEN AND KROMDRAAI APPROXIMATELY 18 MILES. DISTRICT OF DELMAS.

Tenders are herewith called for from experienced contractors for the above-mentioned service.

Tender documents, including a set of drawings, may be obtained from the Director, Transvaal Roads Department, Room D.518, Provincial Buildings, Church Street, Private Bag 197, Pretoria, on payment of a temporary deposit of R20.00 (twenty rand). This will be refunded provided a *bona fide* tender is received or all such tender documents are returned to the office of issue within 14 days after the closing date of the tender.

An additional copy of the schedule of quantities will be provided free of charge.

An engineer will meet intending tenderers on the 22nd April, 1971 at 10 a.m. at the existing level crossing on road 038 at Dryden Station to inspect the site with them. The engineer will not be available for inspection purposes on any other occasion and tenderers are therefore requested to be present on the said date.

Tenders, completed in accordance with the conditions in the tender documents, in sealed envelopes endorsed "Tender No. RFT. 7 of 1971", should reach the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, before 11 o'clock a.m. on Friday 21st May 1971, when the tenders will be opened in public.

Should the tender documents be delivered by hand, they should be placed in the Formal Tender Box at the inquiry office in the foyer of the Provincial Building at the Pretorius Street main public entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11 o'clock.

The Transvaal Provincial Administration shall not bind itself to accept the lowest or any tender or to furnish any reason for the rejection of a tender.

Tenders shall be binding for ninety (90) days.

E. UYS,  
Chairman.

Transvaal Provincial Tender Board.  
2nd April, 1971.

Kontrak RFT. 7 van 1971.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

TENDER NO. RFT. 7 VAN 1971.

KONSTRUKSIE EN BITUMINERING VAN PAAIE NOS. 038 EN 1147 EN GEDEELTE VAN PAD 686 TUSSEN DRYDEN EN KROMDRAAI, ONGEVEER 18 MYL. DISTRIK DELMAS.

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs

vir bogenoemde diens.

Tenderdokumente, insluitende 'n stel tekening, is by die Direkteur, Transvaalse Paaidepartement, Kamer D. 518, Provinsiale-gebou, Kerkstraat, Privaatsak 197, Pretoria, verkrygbaar by betaling van 'n tydelike deposito van R20.00 (twintig rand). Hierdie bedrag sal terugbetaal word, mits 'n *bona fide*-tender ontvang word of alle sodanige tenderdokumente binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tender na die uitreikingskantoor teruggestuur word.

'n Addisionele afskrif van die hoeveelheidspryslyste sal gratis verskaf word.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op 22 April 1971 om 10 vm. by die bestaande spooroorgang op pad 038 by Dryden-stasie, ontmoet om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die Ingenieur sal by geen ander geleentheid vir besigtigingsdoeleindes beskikbaar wees nie en tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Tenders, ooreenkomstig die voorwaardes in die tenderdokumente voltooi in verseelde koeverte waarop „Tender No. RFT. 7 van 1971” geëndosseer is, moet die Voorsitter, Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, bereik voor 11-uur vm. op Vrydag 21 Mei 1971, wanneer die tenders in die openbaar oopgemaak sal word.

Indien per hand afgelewer, moet tenders voor 11-uur vm. in die Formele Tenderraadbus by die navraagkantoor in die voorportaal van die Provinsiale Gebou by die Pretoriusstraatse hoof publieke ingang, naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria, gedeponeer word.

Die Transvaalse Provinsiale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem of om enige rede vir die afwysing van 'n tender te verstrek nie.

Tenders is vir negentig (90) dae bindend.

E. UYS,  
Voorsitter.

Transvaalse Provinsiale Tenderraad.  
2 April 1971.

Contract RFT. 21 of 1971

TRANSSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

TENDER NO. RFT. 21 OF 1971.

CONSTRUCTION OF ROAD-OVER-RAIL BRIDGE NO. 2622 ON ROAD P17/7 SOUTH OF WHITE RIVER INCLUDING APPROACH FILLS AND BITUMINOUS SURFACING THEREOF AS WELL AS WIDENING AND RECONSTRUCTION OF A PORTION OF ROAD P17/7.

Tenders are herewith called for from experienced contractors for the above-mentioned service.

Tender documents, including a set of drawings, may be obtained from the Director, Transvaal Roads Department, Room D.518, Provincial Buildings, Church Street, Private Bag 197, Pretoria, on payment of a temporary deposit of R20.00 (twenty rand). This will be refunded provided a *bona fide* tender is received or all such tender documents are returned to the office of issue within 14 days after the closing date of the tender.

An additional copy of the schedule of quantities will be provided free of charge.

An engineer will meet intending tenderers on the 20th April 1971 at 10 a.m. at the existing level crossing on road P17/7 south of White River to inspect the site with them. The engineer will not be available for inspection purposes on any other occasion and tenderers are therefore requested to be present on the said date.

Tenders, completed in accordance with the conditions in the tender documents, in sealed envelopes endorsed "Tender No. RFT. 21 of 1971", should reach the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, before 11 o'clock a.m. on Friday 21st May 1971, when the tenders will be opened in public.

Should the tender documents be delivered by hand, they should be placed in the Formal Tender Box at the inquiry office in the foyer of the Provincial Building at the Pretorius Street main public entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11 o'clock.

The Transvaal Provincial Administration shall not bind itself to accept the lowest or any tender or to furnish any reason for the rejection of a tender.

Tenders shall be binding for ninety (90) days.

E. UYS,  
Chairman.

Transvaal Provincial Tender Board.  
2nd April, 1971.

Kontrak RFT. 21 van 1971

TRANSSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

TENDER NO. RFT. 21 VAN 1971.

KONSTRUKSIE VAN PAD-OOR-SPOOR-BRUG NO. 2622 OP PAD P17/7 SUID VAN WITRIVIER INS-LUITENDE AANLOOPOPVULLINGS EN BITUMINERING DAARVAN ASOOK DIE WYERMAAK EN HERBOU VAN 'N GEDEELTE VAN PAD P17/7.

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs vir bogenoemde diens.

Tenderdokumente, insluitende 'n stel tekeninge, is by die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, Kamer D.518, Provinsiale-gebou, Kerkstraat, Privaatsak 197, Pretoria, verkrygbaar by betaling van 'n tydelike deposito van R20.00 (twintig rand). Hierdie bedrag sal terugbetaal word, mits 'n *bona fide*-tender ontvang word of alle sodanige tenderdokumente binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tender na die uitreikingskantoor teruggestuur word.

'n Addisionele afskrif van die hoeveelheidspryslyste sal gratis verskaf word.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op 20 April om 10 vm. by die bestaande spoorroorgang op pad P17/7 suid van Witrivier ontmoet om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die Ingenieur sal by geen ander geleentheid vir besigtigingsdoeleindes beskikbaar wees nie en tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Tenders, ooreenkomstig die voorwaardes in die tenderdokumente voltooi in verseelde koeverte waarop „Tender No. RFT. 21 van 1971” geëndosseer is, moet die Voorsitter, Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, bereik voor 11-uur vm. op Vrydag 21 Mei 1971. wanneer die tenders in die openbaar oopgemaak sal word.

Indien per hand afgelewer, moet tenders voor 11-uur vm. in die Formele Tenderraadbus by die navraagkantoor in die voorportaal van die Provinsiale Gebou by die Pretoriusstraatse hoof publieke ingang (naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria, gedeponeer word.

Die Transvaalse Provinsiale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem of om enige rede vir die afwysing van 'n tender te verstrek nie.

Tenders is vir negentig (90) dae bindend.

E. UYS,  
Voorsitter.

Transvaalse Provinsiale Tenderraad.  
2 April 1971.

## Pound Sales

Unless previously released, the animals described hereunder, will be sold as indicated.

Persons desiring to make inquiries regarding the animals described hereunder, in the case of animals in municipal pounds, should address the Town Clerk, for those in district pounds, the Magistrate of the district concerned.

AFGUNS POUND DISTRICT WATERBERG ON WEDNESDAY, 5th MAY, 1971 AT 11 A.M.: Heifer, Africander type, 2 years, red, left ear swallow tail and crescent shape at top, branded W F. DRIE-ANGLE, POUND DISTRICT DELAREYVILLE ON WEDNESDAY, 5th MAY, 1971 AT 11 A.M.: Horse, mare, 8 years, white, no earmarks or brands; Horse, gelding, 2 years, black, small white spot.

KOSTER MUNICIPAL POUND ON SATURDAY 1st MAY, 1971 AT 10 A.M.: Ox, Jersey, 4 years, no earmarks branded A A; Cow, mixed breed, 7 years, red and white, no earmarks or brands. NABOOMSPRUIT MUNICIPAL POUND ON SATURDAY, 24th APRIL, 1971 AT 10 A.M.: Horse, gelding, brown, no earmarks or brands.

RUSTENBURG MUNICIPAL POUND ON WEDNESDAY, 21st APRIL, 1971 AT 2 P.M.: 2 Cows, mixed breed, plus minus 8 years, red, left ear crescent shape, branded right buttock R2K; Heifer, mixed breed, 1 year, red, no earmarks or brands; Cow, mixed breed, 6 years, red left ear yokeskey, no brands; 2 Cows, 1 Ox, mixed breed, various ages, red, 2 left ear crescent shape other no earmarks, branded left buttock 3 A; Cow, crossbred Jersey, 6 years, left ear crescent shape, branded right buttock 3 A.

ZUURBULT POUND DISTRICT ZOUTPANSBERG ON WEDNESDAY, 5th MAY, 1971 AT 11 A.M.: 2 Heifers, 2 oxen and 2 bulls, mixed breed 1½ to 2½ years, red, no earmarks or brands.

## Skutverkopings

Tensy voor die tyd gelos, sal die diere hieronder beskryf, verkoop word soos aangedui.

Persones wat navraag wens te doen aangaande die hieronder omskrewe diere moet in die geval munisipale skutte, die Stadsclerk nader, en wat diere in distrikskutte betref, die betrokke Landdros.

AFGUNSSKUT DISTRIK WATERBERG OP WOENSDAG, 5 MEI 1971 OM 11 VM.: Vers, Afrikaaner tipe, 2 jaar, rooi, linkeroor swaeltiert en halfmaan van bo, gebrandmerk W F.

DRIE-ANGELSKUT, DISTRIK DELAREYVILLE OP WOENSDAG, 5 MEI 1971 OM 11 VM.: Perd, merrie, 8 jaar, wit, geen oor of brandmerke; Perd, reun, 2 jaar, swart, klein wit kol.

KOSTER MUNISIPALE SKUT OP SATERDAG, 1 MEI 1971 OM 10 VM.: Os, Jersey, 4 jaar, geen oormerke, brandmerk A A; Koei, gemengde ras, 7 jaar, rooi en wit, geen oor of brandmerke.

NABOOMSPRUIT MUNISIPALE SKUT OP SATERDAG, 24 APRIL 1971 OM 10 VM.: Perd, reun, ongeveer 12 jaar, bruin geen oor of brandmerke.

RUSTENBURG MUNISIPALE SKUT OP WOENSDAG, 21 APRIL 1971 OM 2 NM.: 2 Koeie, gemengde ras, ongeveer 8 jaar, rooi, linkeroor halfmaan, regterboud gebrand R2K; Vers, gemengde ras, 1 jaar, rooi, geen oor of brandmerke; Koei, gemengde ras, 6 jaar, rooi, linkeroor jukskei, geen brandmerke; 2 Koeie, 1 Os, gemengde ras, verskillende ouderdomme, rooi, 2 linkeroor halfmaan, 1 geen oormerke, linkerboud gebrand 3 A; Koei, baster Jersey, 6 jaar, linkeroor halfmaan, regterboud gebrand 3 A.

ZUURBULTSKUT DISTRIK ZOUTPANSBERG OP WOENSDAG, 5 MEI 1971 OM 11 VM.: 2 Verse, 2 osse en 2 bulle, gemengde ras, vanaf 1½ tot 2½ jaar, rooi, ongemerk en ongebrand.

# Notices By Local Authorities Plaaslike Bestuurskennisgewings

### VILLAGE COUNCIL OF SWARTRUGGENS.

Notice is hereby given in terms of section 79(18) of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that the Council has resolved, subject to the approval of the Administrator to sell erf No. 327, situated on the corner of Plein en Kruis Street measuring 1743 square metre, to Dr. H. L. van Schalkwyk for the amount of R400.00. All costs to be borne by the purchaser.

Particulars of the said sale will be open for inspection at the office of the undersigned for a period of 30 days from date of first publication hereof, and objections, if any, must be submitted in writing to the undersigned on or before Friday, 7 May, 1971.

P. J. LIEBENBERG,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Swartruggens,  
7th April, 1971.  
Notice No. 3/71.

### DORPSRAAD VAN SWARTRUGGENS.

#### VERVREEMDING VAN EIENDOM.

Kennis word hiermee ooreenkomstig die bepalings van artikel 79(18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, gegee, dat die Raad besluit het om, onderhewig aan die goedkeu-

ring van die Administrateur, erf No. 327, geleë op die h/v Plein- en Kruisstraat, groot 1743 vierkante meter, aan Dr. H. L. van Schalkwyk te verkoop vir R400. Alle koste sal deur koper gedra word.

Besonderhede van die genoemde verkoping sal ter insae lê by die ondergetekende vir 'n tydperk van 30 dae vanaf datum van eerste publikasie hiervan en besware, indien enige, moet skriftelik by die ondergetekende ingedien word op of voor Vrydag 7 Mei 1971.

P. J. LIEBENBERG,  
Stadsclerk.

Munisipale Kantore,  
Swartruggens,  
7 April 1971,  
Kennisgewing No. 3/71.

156-7-14-21

### TOWN COUNCIL OF BELFAST. AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of section 96 of the Local Government Ordinance 1939, as amended, that it is the Council's intention to amend the Town Lands By-laws of the Belfast Municipality, published by Administrator's Notice No. 58 of 24th January, 1951, as amended, to provide for the prohibition of keeping animals on surveyed erven within the municipal area during certain times, as well as the inclusion of horses under stock which may only be kept by special licence.

Particulars of the proposed amendments will be open for inspection at the municipal offices Belfast, during normal office hours for a period of 21 days from the first publication of this notice, during which

period objections should be lodged with the undersigned in writing.

P. H. T. STRYDOM,  
Town Clerk.

Town Hall,  
Belfast.  
7th April, 1971.  
Notice No. 6/71.

### STADSRAAD VAN BELFAST. WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad voornemens is om die Verordeninge op Dorpsgronde van die Munisipaliteit, Belfast, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 58 van 24 Januarie 1961, soos gewysig, verder te wysig deur voorsiening te maak vir die verbod op die aanhou van diere op opgemete erwe binne die munisipale gebied gedurende sekere tye, asook die insluiting van perde onder vee wat slegs met 'n spesiale lisensie aangehou mag word.

Besonderhede van die voorgestelde wysiging is ter insae by die munisipale kantore Belfast, gedurende gewone kantoorure vir 21 dae vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, gedurende welke tydperk enige besware skriftelik by die ondergetekende ingedien moet word.

P. H. T. STRYDOM,  
Stadsclerk.

Stadhuis,  
Belfast.  
7 April 1971.  
Kennisgewing No. 6/71.

161-7-14

VILLAGE COUNCIL OF SWARTRUGGENS.

ALIENATION OF PROPERTY.

Notice is hereby given in terms of section 79(18) of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, that the Council has resolved, subject to the approval of the Administrator to let the following properties:

- (a) Certain office and rondavels on portion of erf No. 219(2) Swartruggens to Mine Labour Organisations (N.R.C.) Ltd.
- (b) Certain portion of erf No. 219(2) to the Department of Coloured Affairs for the purpose of erecting a coloured school.

Particulars of the said alienation will be open for inspection at the office of the undersigned for a period of 30 days from date of first publication hereof, and objections, if any, must be submitted in writing to the undersigned on or before Friday, 7th May, 1971.

P. J. LIEBENBERG,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
Swartruggens,  
7th April, 1971.  
Notice No. 4/71.

DORPSRAAD VAN SWARTRUGGENS.  
VERVREEMDING VAN EIENDOM.

Kennis word hiermee ooreenkomstig die bepaling van artikel 79(18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, gegee dat die Raad besluit het om, onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur die volgende eiendomme te verhuur:

- (a) Sekere kantoor en rondawels op gedeelte van erf 219(2) Swartruggens aan „Mine Labour Organisation (N.R.C.) Ltd”.
- (b) Sekere gedeelte van erf No. 219(2) Swartruggens aan „Departement van Kleurlingsake” vir die oprigting van 'n Kleurlingskool.

Besonderhede van die genoemde verhuuring sal ter insae lê by die ondergetekende vir 'n tydperk van 30 dae vanaf datum van eerste publikasie hiervan en besware, indien enige, moet skriftelik by die ondergetekende ingedien word op of voor Vrydag 7 Mei 1971.

P. J. LIEBENBERG,  
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,  
Swartruggens,  
7 April 1971.  
Kennisgewing No. 4/71.

162-7-14-21

CARLETONVILLE MUNICIPALITY.

PROPOSED AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, that it is the intention of the Town Council of Carletonville to amend the By-Laws for the Control of Inflammable Liquids and Substances in order to adapt the By-laws to the metric system of measurement and to make it applicable throughout the municipal area.

The proposed amendments lie for inspection at the office of the Clerk of the Council during office hours and any objections to the proposed amendments must

be lodged with the undersigned, in writing, not later than Friday the 21st May, 1971.

P. A. DU PLESSIS,  
Town Clerk.

Municipal Offices,  
P.O. Box 3,  
Carletonville.  
Notice No. 17/1971.

MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE.  
VOORGESTELDE WYSIGING VAN  
VERORDENINGE.

Kennis geskied hiermee ooreenkomstig die bepaling van artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, dat die Stadsraad van Carletonville van voorneme is om die Verordeninge vir die Beheer van Ontvlambare Vloeistowwe en Stowwe te wysig ten einde dit te metriseer, en op die hele munisipale gebied van toepassing te maak.

Die voorgestelde wysigings lê ter insae in die Kantoor van die Klerk van die Raad gedurende kantoorure. Enige beswaar teen die voorgestelde wysigings moet skriftelik by die ondergetekende ingedien word nie later nie as Vrydag 21 Mei 1971.

P. A. DU PLESSIS,  
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,  
Posbus 3,  
Carletonville.  
Kennisgewing No. 17/1971.

170-14

TOWN COUNCIL OF BRAKPAN.  
AMENDMENTS TO OMNIBUS BY-LAWS AND SANITARY TARIFF.

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council intends amending the following by-laws —

1. Omnibus By-laws published under Administrator's Notice No. 807 of 24th September, 1952, to provide for the conveyance of pensioners, free of charge, between the hours of 8 a.m. and 1 p.m.;
2. Sanitary Tariff published under Administrator's Notice No. 894 of 1st December, 1965, to provide for increased charges in respect of refuse removals.

Copies of these amendments are open for inspection at Room No. 15, Town Hall Buildings, Brakpan, for a period of twenty-one days as from the date of publication hereof.

W. GUTTENTAG,  
Acting Town Clerk.

Municipal Offices,  
P.O. Box 15,  
Brakpan.  
Notice No. 39 of 14/4/1971.

STADSRAAD BRAKPAN.  
WYSIGING VAN BUSVERORDENINGE  
EN SANITÊRE TARIEF.

Ingevolge artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekend gemaak dat die Stadsraad voornemens is om die volgende verordeninge te wysig —

1. Busverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 807 van 24 September 1952 om voorsiening te maak vir gratis vervoer van pensioentrekkers tussen 8 vm. en 1 nm.;
2. Sanitêre Tarief afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 894 van

1 Desember 1965 om voorsiening te maak vir die verhoging van tariewe ten opsigte van vullisverwydering. Afskrifte van hierdie wysigings is ter insae by Kamer No. 15, Stadhuis, Brakpan, vir 'n tydperk van een-en-twintig dae vanaf datum van publikasie hiervan.

W. GUTTENTAG,  
Waarnemende Stadsklerk.  
Munisipale Kantore,  
Posbus 15,  
Brakpan.  
Kennisgewing No. 39 van 14/4/1971.

171-14

TOWN COUNCIL OF PIET RETIEF.

NOTICE IN TERMS OF THE PROVISIONS OF SECTION 96 OF ORDINANCE NO. 17 OF 1939.

PROPOSED AMENDMENT OF DRAINAGE AND PLUMBING BY-LAWS.

It is the intention of the Town Council of Piet Retief to amend the Drainage and Plumbing By-laws, published under Administrator's Notice No. 843 dated 19th August, 1970, to make provision for extended periods for connection to the sewerage scheme under certain circumstances.

Copies of the proposed amendment of the by-laws referred to above are open for inspection during office hours, in the office of the Clerk of the Council, Room No. 5, Municipal Offices, Piet Retief, until Friday, 7th May, 1971.

R. P. VAN ROOYEN,  
Clerk of the Council.

Municipal Offices,  
P.O. Box 23,  
Piet Retief.  
Notice No. 15/1971: 14th April, 1971.

STADSRAAD VAN PIET RETIEF.

KENNISGEWING INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN ARTIKEL 96 VAN ORDONNANSIE NO. 17 VAN 1939.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN RIOLERINGS- EN LOODGIETERYVERORDENINGE.

Die Stadsraad van Piet Retief is van voorneme om die Riolerings- en Loodgietryverordeninge afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 843 van 10 Augustus 1970, te wysig om voorsiening te maak vir verlengde tydperke vir aansluiting by die rioolskema onder sekere omstandighede.

Afskrifte van die voorgestelde wysiging van die verordeninge waarna hierbo verwys is, lê ter insae in die kantoor van die Klerk van die Raad, Kamer No. 5, Munisipalekantore, Piet Retief, gedurende kantoorure, tot Vrydag 7 Mei 1971.

R. P. VAN ROOYEN,  
Klerk van die Raad.

Munisipalekantore,  
Posbus 23,  
Piet Retief.  
Kennisgewing No. 15/1971: 14 April 1971.

172-14

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS.  
AMENDMENT TO ABATTOIR BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of the provisions of Section 96 of the Local Govern-

ment Ordinance, 1939, that it is the Board's intention to amend its Abattoir By-laws in order to approve the Municipal Abattoir for the supply of meat in the Board's area of jurisdiction.

Copies of the proposed amendment will lie for inspection in Room A.411 at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria for a period of 21 days from date hereof during which period objections in writing thereto may be lodged with the undersigned.

J. J. H. BESTER,  
Secretary.

P.O. Box 1341,  
Pretoria.  
Notice No. 35/1971.  
14th April, 1971.

**TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE.**

**WYSIGING VAN ABATOIRVERORDENINGE.**

Dit word bekend gemaak ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Raad van voorneme is om sy Abattoirverordeninge te wysig ten einde die Munisipale slagpale van Kimberley goed te keur as slagpale vir die lewering van vleis in die Raad se regsgebied.

Afskrifte van die voorgestelde wysiging lê ter insae in Kamer A.411 by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

J. J. H. BESTER,  
Sekretaris.

Posbus 1341,  
Pretoria.  
Kennisgewing No. 35/1971.  
14 April 1971.

173—14

**ELSBURG MUNICIPALITY.**

**AMENDMENT OF REGULATIONS GOVERNING THE SUPPLY AND USE OF ELECTRIC ENERGY.**

It is hereby notified in terms of section 96 of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939 as amended, that the Town Council of Elsburg proposes to amend the Regulations governing the supply and use of electric energy published under Administrator's Notice No. 146 dated the 5th March, 1930, as amended, by increasing the fee of R1 for the reconnection of any installation after disconnection on account of non-payment, to R5.

Copies of the proposed amendment are open for inspection at the office of the Town Clerk for 21 days from date of this notice and any person wishing to do so must during this period lodge with me an objection in writing to the proposed amendment.

P. VAN DER MERWE,  
Town Clerk.

Elsburg.  
14th April, 1971.

**MUNISIPALITEIT ELSBURG.**

**WYSIGING VAN REGULASIES OP DIE LEWERING EN GEBRUIK VAN ELEKTRIESE KRAG.**

Daar word ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939 soos gewysig, bekend gemaak dat die Stadsraad van Elsburg voornemens is om sy Regulasies op die lewering en gebruik van elektriese krag afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 146 van 5 Maart 1930, soos gewysig, verder te wysig deur die fooi van R1 vir die heraansluiting van enige installasie nadat dit weens wanbetaling afgesluit is, na R5 te verhoog.

Afskrifte van hierdie wysiging lê vanaf datum van hierdie kennisgewing vir 21 dae ter insae by die Kantoor van die Stadsklerk, en enigiemand wat teen die voorgestelde wysiging beswaar wil opper moet sy/haar beswaar gedurende die tydperk skriftelik by my indien.

P. VAN DER MERWE,  
Stadsklerk.

Elsburg.  
14 April 1971.

174—14

**MARBLE HALL HEALTH COMMITTEE.**

**VALUATION COURT.**

**VALUATION ROLL 1971/1976.**

Notice is hereby given in terms of Section 13 of the Local Authorities Rating Ordinance No. 20 of 1933, as amended, that the Valuation Court, as appointed by the Administrator will be held in the office of the Secretary on Thursday the 15th April, 1971 at 10 a.m. to hear and consider objections.

J. P. DEKKER,  
Clerk of the Court.

P.O. Box 111,  
Marble Hall.  
14th April, 1971.

**MARBLE HALL GESONDHEIDSKOMITEE.**

**VYF-JAARLIKSE WAARDERINGS-  
LYS 1971/1976.**

Kennis geskied hiermee dat die Waarderingshof, aangestel deur die Administrateur ingevolge Artikel 13 van Ordonnansie No. 20 van 1933, gehou sal word in die Kantoor van die Sekretaris op Donderdag 15 April 1971 om 10 uur vm. om enige besware aan te hoor.

J. P. DEKKER,  
Klerk van die Hof.

Posbus 111,  
Marble Hall.  
14 April 1971.

175—14

**HEALTH COMMITTEE OF WATERVAL BOVEN.**

**1970 INTERIM VALUATION ROLL.**

Notice is hereby given, in terms of section 14 of Ordinance No. 20 of 1933, that the Valuation Court has certified the 1970 Interim Valuation Roll which will become fixed and binding upon all persons concerned unless an appeal is lodged in terms of section 15 of the said Ordinance before 15th May, 1971.

J. I. JACOBSZ,  
President of the Court.

301, Volkskas Building,  
195, Smit Street,  
Braamfontein.  
14th April, 1971.

**GESONDHEIDSKOMITEE VAN  
WATERVAL BOVEN**

**1970 TUSSENTYDSE WAARDERINGS-  
LYS.**

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 14 van Ordonnansie No. 20 van 1933, dat die Waarderingshof die 1970 Tussentydse Waarderingslys gesertifiseer het en dat hierdie Waarderingslys vas en bindend op alle persone sal wees, tensy 'n appèl kragtens artikel 15 van die voorgenoemde Ordonnansie voor 15 Mei 1971 aangeteken is.

J. I. JACOBSZ,  
President fan die Hof.

Volkskasegebou 301,  
Smitstraat 195,  
Braamfontein.  
14 April 1971.

176—14—24

## CONTENTS

## INHOUD

## Proclamations

85. Amendment to Conditions of Title of Erf No. 1008, Vereeniging Extension No. 1 Township ...	949
86. Amendment to Conditions of Title of Holding No. 95, Wonderboom Agricultural Holdings, District Pretoria ...	949
87. Amendment to Conditions of Title of Portion No. 4 of Erf No. 85, Township Industria West ...	950
88. Amendment to Condition of Title of Erf No. 27, Sunningdale Ridge Extension No. 1, district Germiston ...	950
89. Amendment to Conditions of Title of Erven Nos. 523 and 525, Florida Lake Township, district Roodepoort ...	951

## Administrator's Notices

430. Carletonville Municipality: Redefinition of Municipal Boundaries ...	952
460. Kempton Park Amendment Scheme No. 1/74 ...	954
461. Springs Municipality: Amendment to Water Supply By-laws ...	955
462. Opening: Public Provincial Road P91-1 within the Municipal Area of Johannesburg ...	956
463. Appointment of Member: Road Board of Germiston ...	956
464. Widening of Reserve of Throughway T1-21 (new) (Johannesburg Eastern By-pass): District of Germiston ...	956
465. Transvaal Provincial Library Service: Regulations.	957
466. Establishment of a Pound on the farm Pretoriusmyn, District Potgietersrus ...	957
467. Birch Acres Extension No. 1 Township: Declaration as an approved township ...	957
468. Declaration of a Subsidy Road within the Municipality Area of Johannesburg ...	960
469. Amendment of the Regulations prescribing the Conditions of Appointment and Service of Inspectors of Education appointed in terms of section 5 of the Education Ordinance, 1953 who are not members of the Public Service of the Republic and to teachers referred to in Chapter V of the Education Ordinance, 1953 ...	961
470. Amendment of the Regulations Prescribing the Conditions of Appointment and Service of the School Board Staff and persons, excluding Inspectors of Education appointed in terms of Section 5 of the Education Ordinance, 1953 who are not Members of the Public Service of the Republic ...	962
471. Boksburg Municipality: Amendment to By-laws and Regulations Relating to Licences and Business Control ...	963

## General Notices

258. Proposed Establishment of General Albertspark Extension 1 Township ...	965
259. Proposed Establishment of Baillie Park Extension 6 Township ...	965
260. Proposed Establishment of Wilro Park Extension 7 Township ...	966
261. Proposed Establishment of Arcadia Extension 2 Township ...	966
262. Proposed Establishment of Dunkeld West Extension 9 Township ...	967
263. Proposed Establishment of Sinoville Extension 4 Township ...	967
264. Proposed Establishment of Highlands North Extension 5 Township ...	968
265. Johannesburg Amendment Scheme No. 1/489 ...	968
266. Northern Johannesburg Region Amendment Scheme No. 292 ...	969
267. Carletonville Amendment Scheme No. 1/38 ...	969
268. Pretoria Amendment Scheme No. 1/289 ...	972
271. Brits Amendment Scheme No. 1/20 ...	972
272. Pretoria Amendment Scheme No. 1/279 ...	972
273. Germiston Amendment Scheme No. 1/82 ...	973

## Proklamasies

85. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erf No. 1008, dorp Vereeniging Uitbreiding No. 1 ...	949
86. Wysiging van Titelvoorwaardes van Hoewe No. 95, Wonderboom Landbouhoewes, distrik Pretoria ...	949
87. Wysiging van Titelvoorwaardes van Gedeelte No. 4 van Erf No. 85, dorp Industria West ...	950
88. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erf No. 27, dorp Sunningdale Ridge Uitbreiding No. 1, distrik Germiston ...	950
89. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erve Nos. 523 en 525, dorp Florida Lake, distrik Roodepoort ...	951

## Administraturskennisgewings

430. Munisipaliteit Carletonville: Heromskrywing van Munisipale Grense ...	952
460. Kempton Park-wysigingskema No. 1/74 ...	954
461. Munisipaliteit Springs: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge ...	955
462. Opening: Openbare Provinsiale Pad P91-1 binne die Munisipale Gebied van Johannesburg ...	956
463. Benoeming van 'n Padraadslid: Padraad van Germiston ...	956
464. Verbreding van Reserwe van Deurpad T1-21 (Nuu) (Johannesburg Oostelike Verbypad): Distrik Germiston ...	956
465. Transvaalse Provinsiale Biblioteekdiens: Regulasies ...	957
466. Stigting van Skut op die Plaas Pretoriusmyn, Distrik Potgietersrus ...	957
467. Dorp Birch Acres Uitbreiding No. 1: Verklaring tot 'n goedgekeurde dorp ...	957
468. Verklaring van 'n Subsidiepad binne die Munisipale Gebied van Johannesburg ...	960
469. Wysiging van die Aanstellings- en Diensvoorwaarderegulasies vir Inspekteurs van Onderwys Aangestel ingevolge Artikel 5 van die Onderwysordonnansie, 1953, wat nie lede van die Staatsdiens van die Republiek is nie en vir Onderwysers genoem in Hoofstuk V van die Onderwysordonnansie, 1953 ...	961
470. Wysiging van die Aanstellings- en Diensvoorwaarderegulasies vir die Skoolraadpersoneel en vir Persone, uitgenome Inspekteurs van Onderwys aangestel ingevolge Artikel 5 van die Onderwysordonnansie, 1953, wat nie lede van die Staatsdiens van die Republiek is nie ...	962
471. Munisipaliteit Boksburg: Wysiging van Verordeninge en Regulasies Betreffende Lisensies en Beheer oor Besighede ...	963

## Algemene Kennisgewings

258. Voorgestelde Stigting van dorp General Albertpark-Uitbreiding 1 ...	965
259. Voorgestelde Stigting van dorp Baillie Park Uitbreiding 6 ...	965
260. Voorgestelde Stigting van dorp Wilro Park Uitbreiding 7 ...	966
261. Voorgestelde Stigting van dorp Arcadia Uitbreiding 2 ...	966
262. Voorgestelde Stigting van dorp Dunkeld West Uitbreiding 9 ...	967
263. Voorgestelde Stigting van dorp Sinoville Uitbreiding 4 ...	967
264. Voorgestelde Stigting van dorp Highlands North Uitbreiding 5 ...	968
265. Johannesburg-wysigingskema No. 1/489 ...	968
266. Noordelike Johannesburgstreek-wysigingskema No. 292 ...	969
267. Carletonville-wysigingskema No. 1/38 ...	969
268. Pretoria-wysigingskema No. 1/289 ...	972
271. Brits-wysigingskema No. 1/20 ...	972
272. Pretoria-wysigingskema No. 1/279 ...	972
273. Germiston-wysigingskema No. 1/82 ...	973

277. Proposed Beverley Dawns Township ... .. 973  
 278. Johannesburg Amendment Scheme No. 2/67 ... 974  
 279. Benoni Amendment Scheme No. 1/77 ... .. 974

---

Tenders ... .. 975

---

Pound Sales ... .. 979

---

Notices by Local Authorities ... .. 979

277. Voorgestelde Dorp Beverley Dawns ... .. 973  
 278. Johannesburg-wysigingskema No. 2/67 ... .. 974  
 279. Benoni-wysigingskema No. 1/77 ... .. 974

---

Tenders ... .. 975

---

Skutverkopings ... .. 979

---

Plaaslike Bestuurskennisgewings ... .. 979

Printed for the Transvaal Provincial Administration,  
Pta., by Hoofstadpers Beperk, P.O. Box 422, Pretoria.

Gedruk vir die Transvaalse Provinsiale Administrasie,  
Pta., deur Hoofstadpers Beperk, Posbus 422, Pretoria.